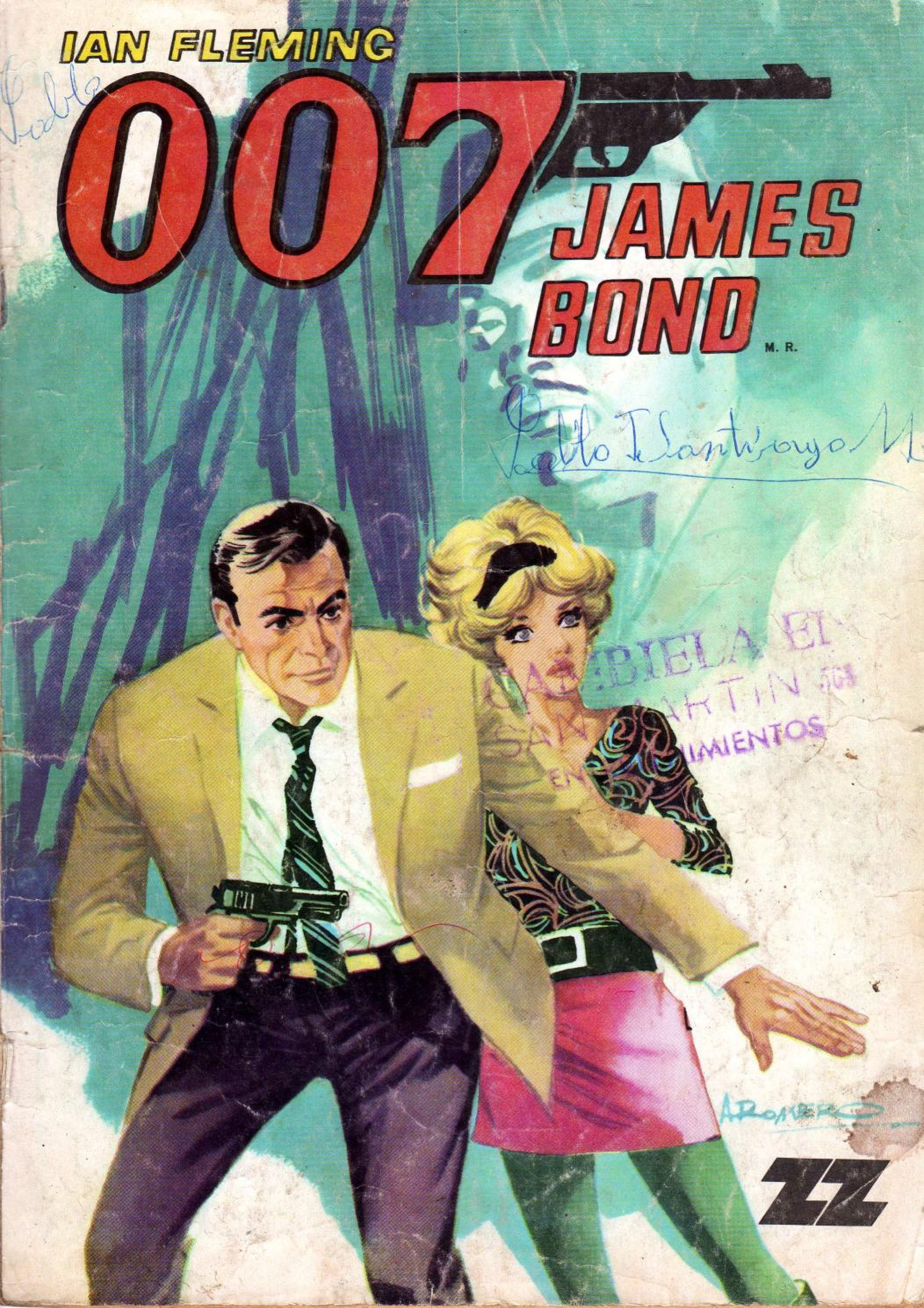
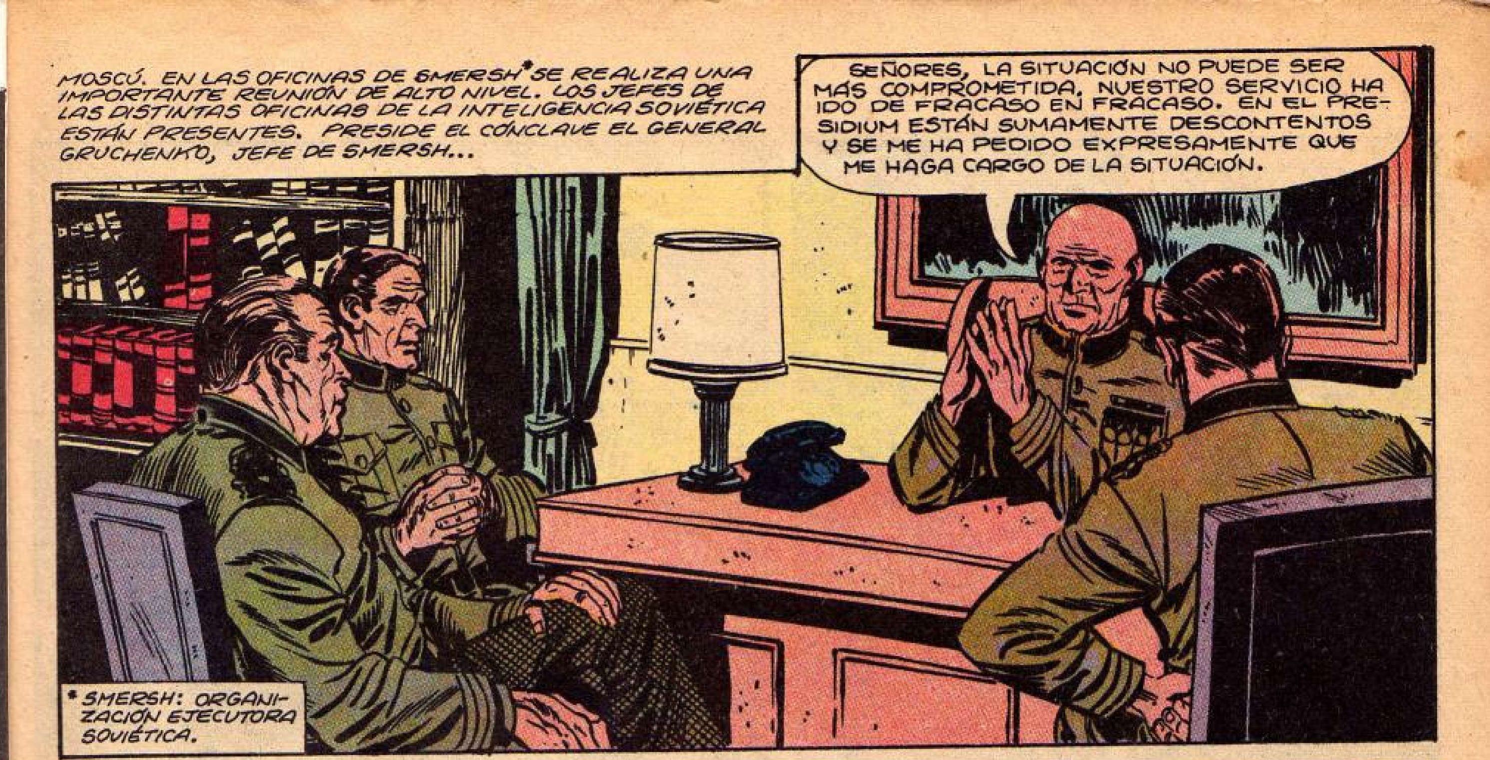
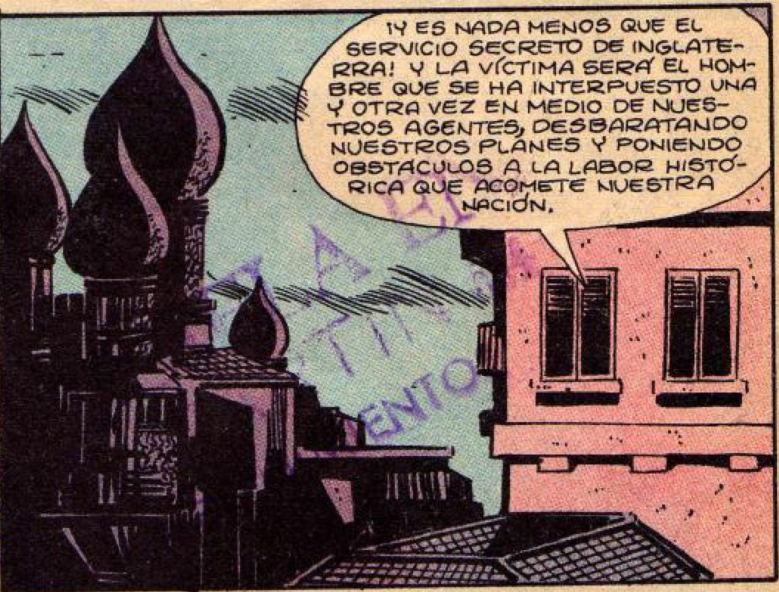

IAN FLEMING
007
JAMES
BOND
M. R.
ZZ











N.º 22

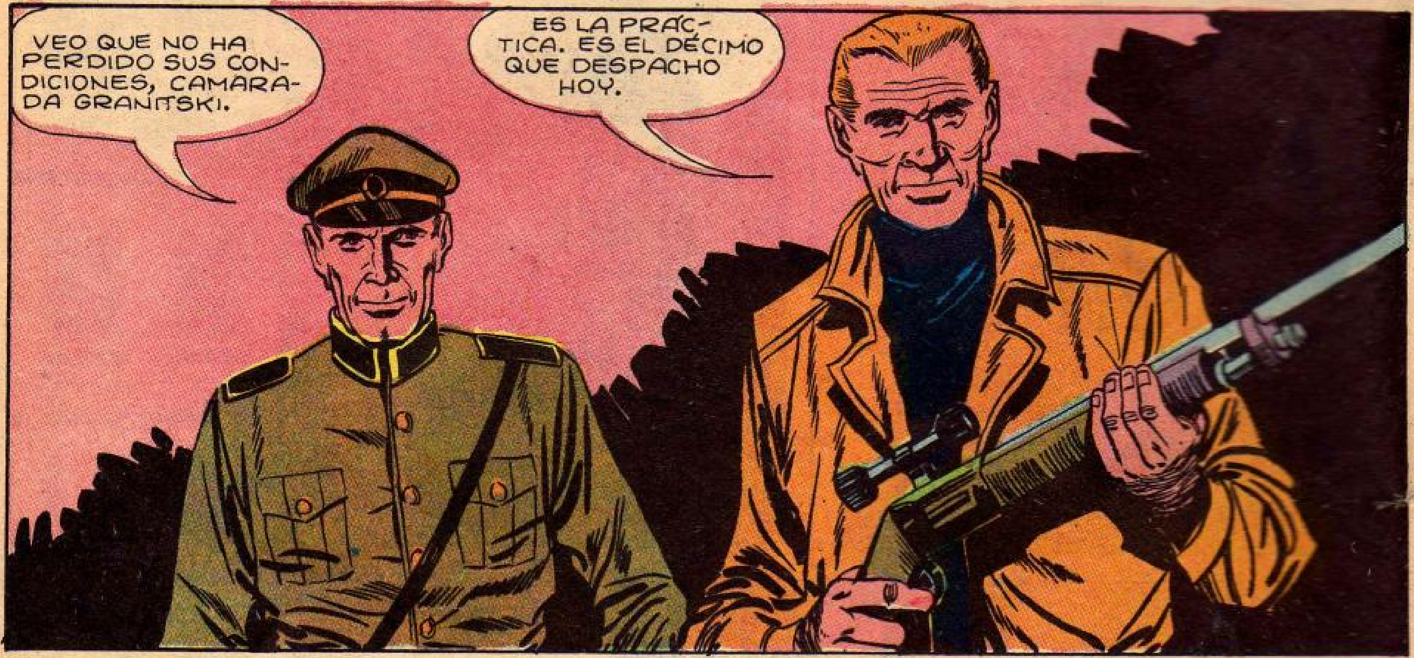
Precio de venta en Chile: Eº 2,20
Aéreo: Eº 0,30.

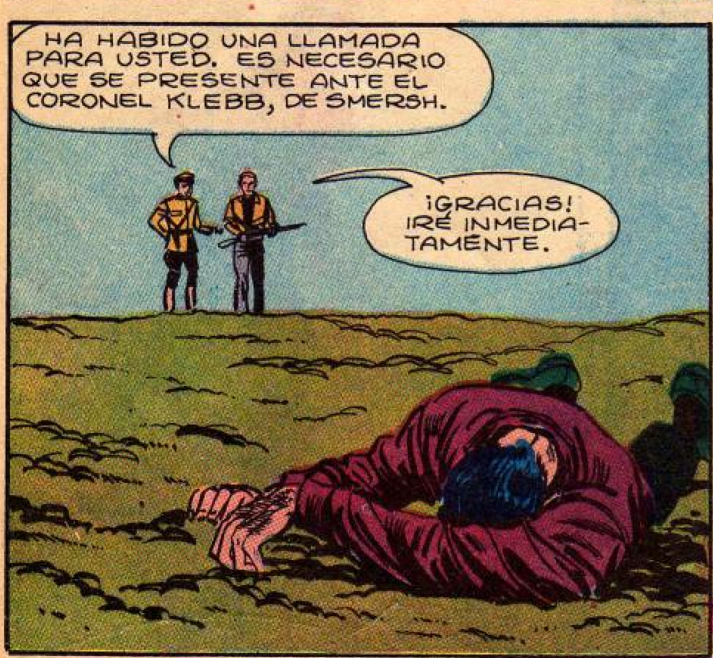
Precio de venta en Argentina $ 50.

"007 JAMES BOND" — M. R. — Año 1 — Revista editada, impresa y distribuida por Empresa Editora Zig-Zag, S. A. República de Chile, por convenio con Albon International Inc. Derechos exclusivos reservados para todos los países de habla hispana. Copyright Glidrose Publications Inc. London. Directora Depto. de Historietas: E. Pérez. Representante legal: Guillermo Canals S. Avda. Santa María 076, Casilla 84-D, Santiago de Chile. Distribuidores exclusivos para Argentina: RYELA S. A. I. C. I. F. y A., Paraguay 340, Buenos Aires. Distribuidor exclusivo para Perú: Mario Bianchi Pozo, Avda. Guzmán Blanco 240, 10.º piso, Lima, Perú.

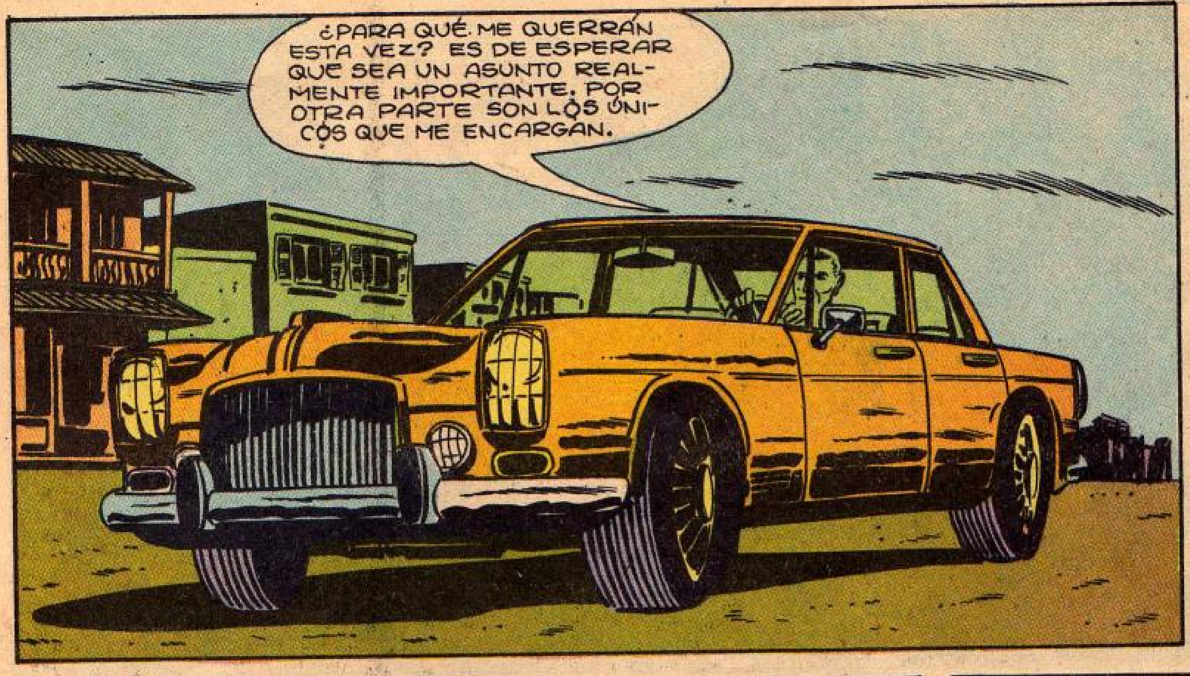

¡CORRE, INFELIZ! NO LOGRARÁS ES-CAPAR A TU SUER-TE.


¡BANG!
¡AGHHH!


VEO QUE NO HA PERDIDO SUS CON-DICIONES, CAMARA-DA GRANITSKI.
ES LA PRÁC-TICA. ES EL DÉCIMO QUE DESPACHO HOY.


HA HABIDO UNA LLAMADA PARA USTED. ES NECESARIO QUE SE PRESENTE ANTE EL CORONEL KLEBB, DE SMERSH.
¡GRACIAS! IRÉ INMEDIA-TAMENTE.


AUNQUE LAS VÍCTI-MAS SON ENEMIGOS DEL ESTADO, HAY AL-GO PARTICULARMEN-TE REPULSIVO EN LA MANERA EN QUE GRANITSKI REALIZA SU LABOR. CON GUS-TO VERÍA SU ELIMINA-CIÓN DEL SERVICIO.



EFECTIVAMENTE, GRANITSKI, OTRORA LLAMADO DONOVAN GRANT, DESERTOR DEL EJÉRCITO BRITÁNICO, ERA EL EJECUTOR NÚMERO UNO DE SMERSH. SU INHUMANA FRIALDAD ANTE LA MUERTE AJENA LO HABÍA LLEVADO RÁPIDAMENTE HASTA EL PUESTO QUE AHORA DESEMPEÑABA. SU MENTE ERA AJENA A TODA EMOCIÓN, QUE NO FUERA EL PLACER QUE LE DEPARABA EL SEGAR VIDAS HUMANAS.

ENTRETANTO, EN EL DESPACHO DE LA CORONEL ROSA KLEBB, JEFA DEL DEPARTAMENTO DE EJECUCIONES DE SMERSH...

USTED ES EL HOMBRE ENCARGADO DE PLANIFICAR NUESTROS TRABAJOS, KRONSTEE. ESTE QUE EMPRENDEREMOS DEBE SER TRATADO CON LA MÁXIMA ACUCIOSIDAD. EL GENERAL GRUCHENKO HA HECHO ESPECIAL HINCAPIÉ EN ESTO.

HE ESTUDIADO BIEN A NUESTRO HOMBRE. PARECE SER UN HUESO DIFÍCIL DE ROER.

J. BOND



ELIMINARLO NO SERÍA DIFÍCIL. BASTARÍA ENCARGAR A UN ASESINO BÚLGARO LA MISIÓN. PERO LA MUERTE DEBE REALIZARSE EN CIRCUNSTANCIAS QUE SEAN VERGONZOSAS PARA EL HOMBRE Y EL SERVICIO QUE REPRESENTA. PARA ELLO HABRÁ QUE ATRAERLO FUERA DE INGLATERRA HASTA UN PAÍS EN EL CUAL TENGAMOS INGERENCIA EN LA PRENSA Y ASÍ ACRECENTAR EL ESCÁNDALO.




MEDIA HORA MÁS TARDE, GRANITSKI LLEGABA HASTA EL DESPACHO DE ROSA KLEBB...
ESTOY A SU ENTERA DISPOSICIÓN, CAMARADA KLEBB.
HEMOS DECIDIDO ENCOMENDARLE UNA OPERACIÓN MUY IMPORTANTE. QUIZÁS LE VALGA UNA MEDALLA EL LLEVARLA A CABO CON ÉXITO.


USTED TENDRÁ QUE MATAR A ESTE HOMBRE. Y NO DEBERÁ FALLAR.
¡NO FALLARÉ!

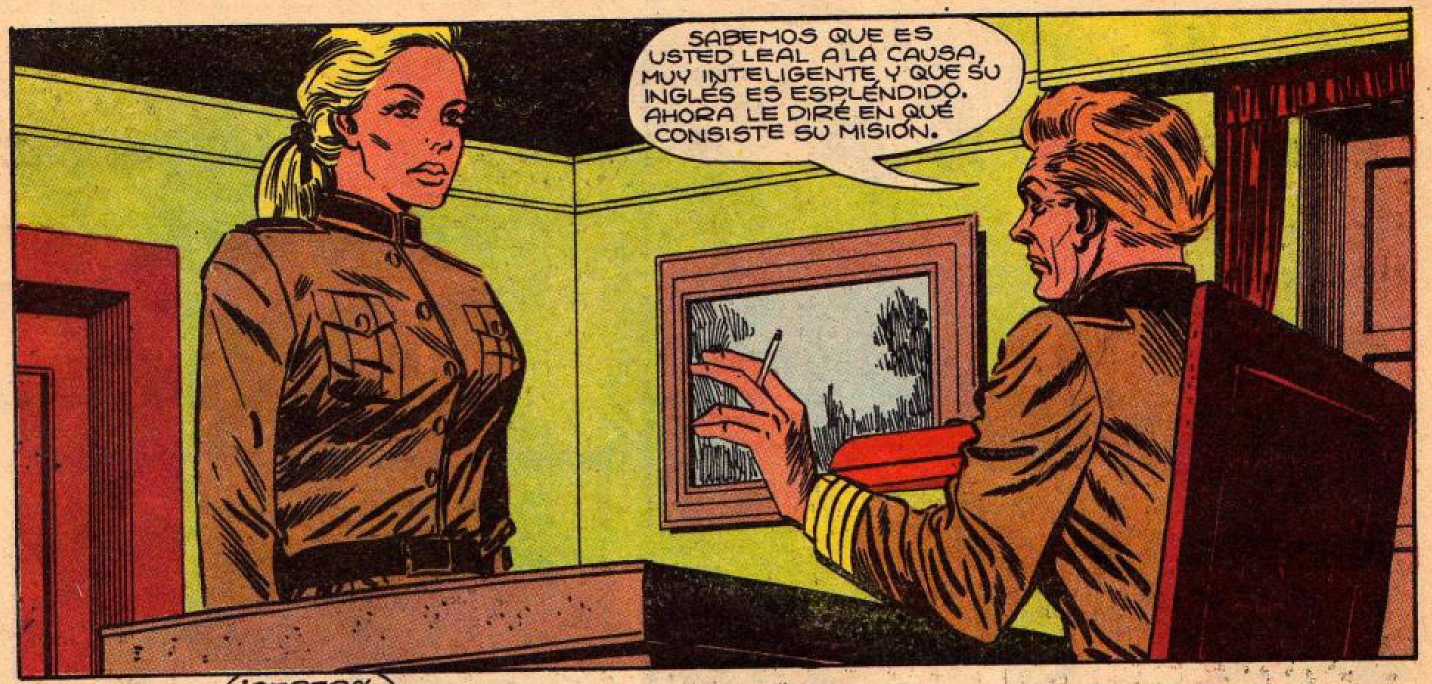

ESO ESPERO. HASTA AHORA USTED HA SIDO NUESTRO MEJOR HOMBRE. AHORA LE EXPLICARÉ EL PLAN Y LA PARTE QUE A USTED LE CORRESPONDE EN ÉL...


LUEGO QUE GRANITSKI SE HUBO MARCHADO...


¿CONFÍA EN ÉL? NO ME GUSTA QUE EN LOS PLANES MEJOR TRAZADOS TENGA CABIDA UN MANIÁTICO.
ESO LO DECIDO YO, CAMARADA KRONSTEE. SÉ QUE ÉL SERVIRÁ.


BIEN. AHORA, CONTINUANDO CON EL PLAN, NECESITAMOS UNA MUJER HERMOSA Y DECIDIDA.


AL DÍA SIGUIENTE...
CABO TATIANA ROMANOVA, LA HE LLAMADO PARA DARLE UNA EXTRAORDINARIA OPORTUNIDAD DE SERVIR A SU PAÍS. SU HOJA DE SERVICIO, INTACHABLE, ME HA HECHO PENSAR EN USTED.
ES UN GRAN HONOR PARA MÍ.


SABEMOS QUE ES USTED LEAL A LA CAUSA, MUY INTELIGENTE Y QUE SU INGLÉS ES ESPLÉNDIDO. AHORA LE DIRÉ EN QUÉ CONSISTE SU MISIÓN.


¡DEBERÁ USTED ENAMORARSE DE ESTE HOMBRE! ¿QUÉ LE PARECE?
NO SÉ QUÉ DECIR. ES ATRACTIVO, PERO... YO NO LO CONOZCO.


ESTE HOMBRE ES UN ESPÍA INGLÉS Y YA TENDRÁ OCASIÓN DE CONOCERLO. PARA ELLO VIAJARÁ A OCCIDENTE, LUEGO DE UN ENTRENAMIENTO ESPECIAL EN CUANTO A LA FORMA DE COMPORTARSE DE LAS MUJERES OCCIDENTALES. SERÁ PROVISTA DE HERMOSOS VESTIDOS Y SE LE ENSEÑARÁ LA TÉCNICA DE LA SEDUCCIÓN. ¿ESTÁ DE ACUERDO?


IRÉ Y HARÉ LO QUE SE ME MANDE.
¡MAGNÍFICO, QUERIDA! AHORA RETÍRESE. YO LA LLAMARÉ LUEGO.


¿CON EL GENERAL GRUCHENKO? ¡LA CONSPIRACIÓN CONTRA EL ESPÍA INGLÉS BOND COMENZARÁ DE INMEDIATO!

007 JAMES BOND



DE RUSIA CON AMOR



EL AMA DE LLAVES DE BOND ENTRÓ EN ESE MOMENTO...

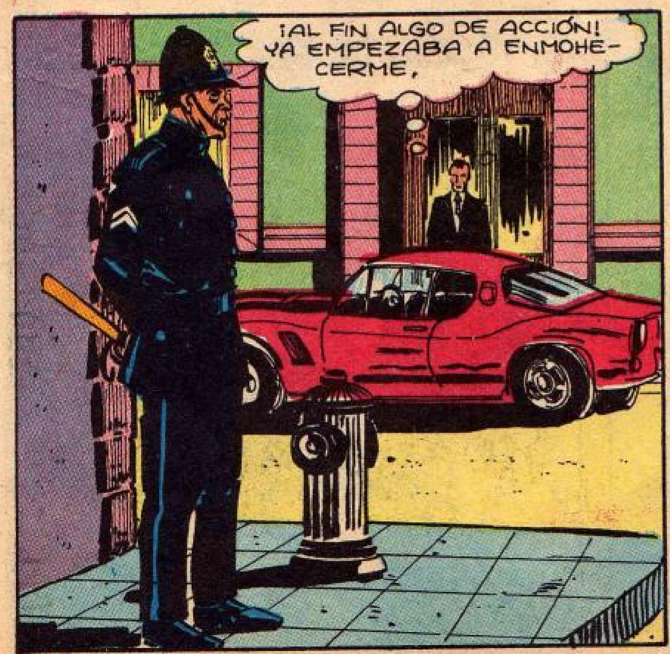



NADA EN ESPECIAL, SALVO ESE TONTO VENDEDOR DE TELEVISORES QUE HA ESTADO VINIENDO ESTOS ÚLTIMOS MESES TRATANDO DE CONVENCERNOS DE QUE COMPREMOS UNO. HA INSISTIDO EN QUE EN TODA LA CUADRA SOMOS LOS ÚNICOS QUE NO TENEMOS SU PRODUCTO.


QUÉ EXTRAÑA INSISTENCIA. ¿SERÁN 'ELLOS' QUE ME VIGILAN?
¿QUÉ CLASE DE HOMBRE ES?
COMÚN Y CORRIENTE. HA ESTADO PREGUNTANDO POR USTED. AL PARECER QUIERE HABLARLE. AYER ESTUVO A LA HORA DE LA CENA.


ESTO ES INTERESANTE. ¿SERÁ NECESARIO QUE DÉ AVISO A SEGURIDAD? ¡HUM! TAL VEZ TODO NO PASE DE SER MÁS QUE UNA FALSA ALARMA.


EN ESE MOMENTO SONÓ EL TELÉFONO...
¿M? ¿QUIERE HABLARME? BIEN, IRÉ INMEDIATAMENTE.


¡AL FIN ALGO DE ACCIÓN! YA EMPEZABA A ENMOHECERME.


MINUTOS MÁS TARDE...
¿DE QUÉ SE TRATA, SEÑOR?
BIEN, AYER LLEGÓ UN DESPACHO CIFRADO DESDE ESTAMBUL. AL PARECER, EL JEFE DE LA ESTACIÓN T RECIBIÓ UN MENSAJE ANÓNIMO EN QUE SE LE PEDÍA REUNIRSE CON CIERTA PERSONA EN UN BARCO QUE HACE EL TRAYECTO DESDE EL PUENTE GALATA HASTA LA BOCA DEL BÓSFORO.



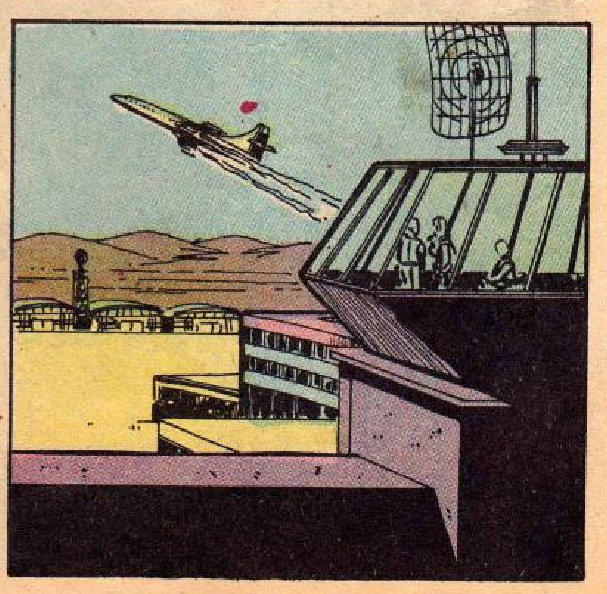






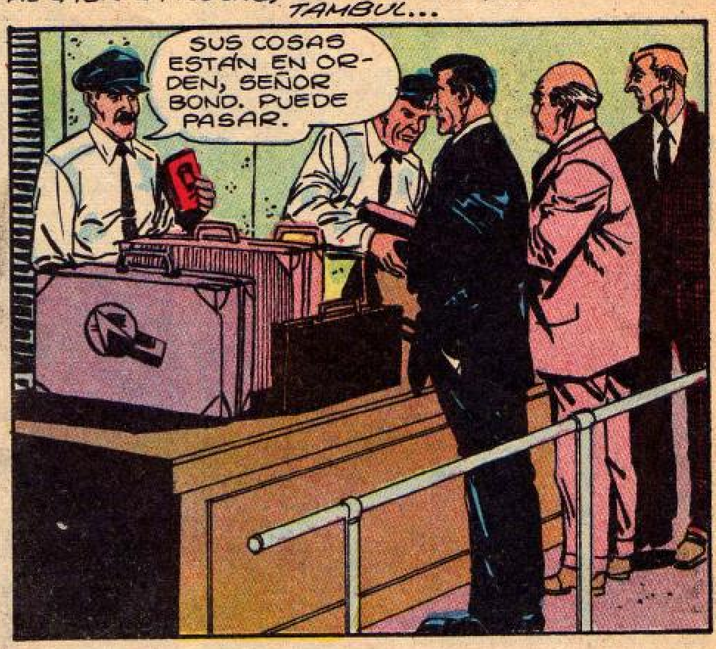


HORAS DESPUÉS, BOND SE EMBARCABA EN UN JET CON DESTINO A ESTAMBUL...



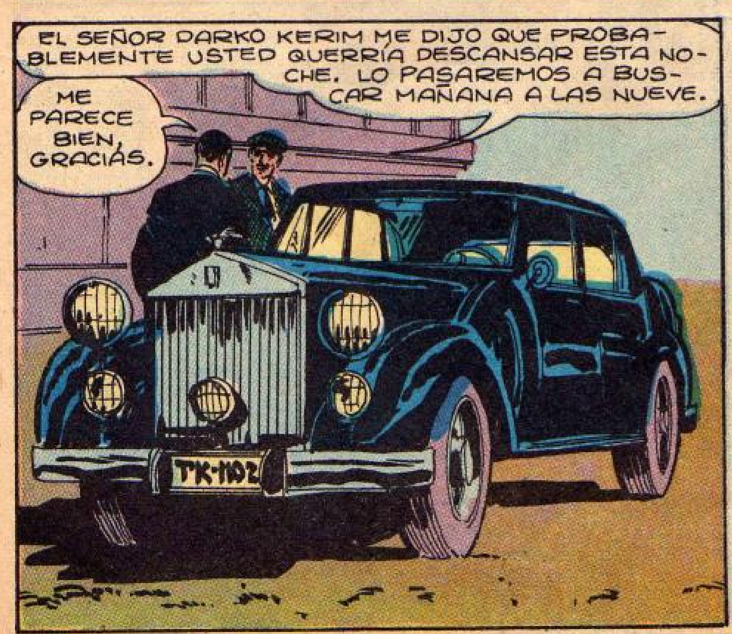


AL CAER LA NOCHE, SE ENCONTRABA EN ESTAMBUL...

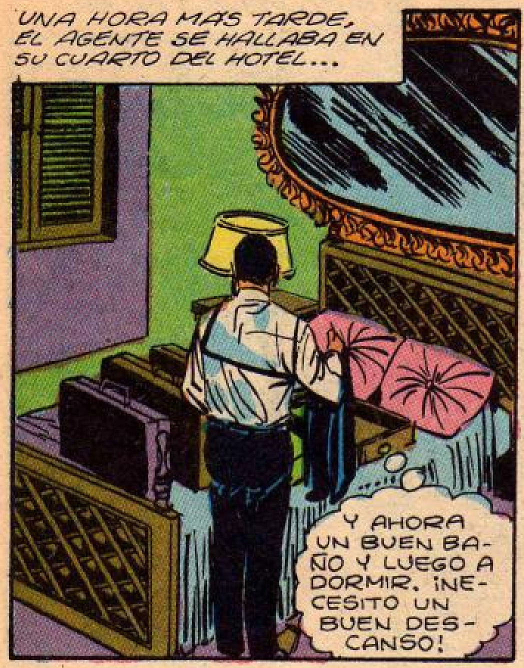




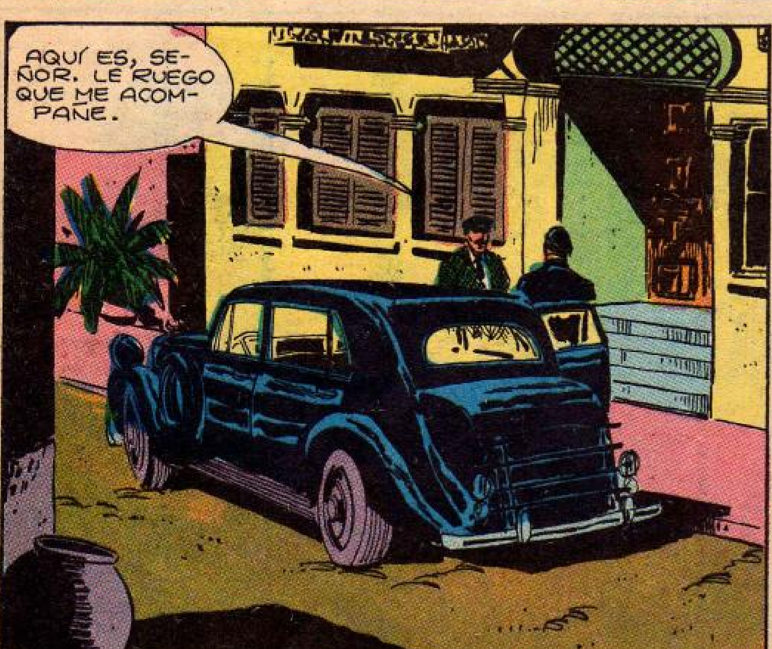






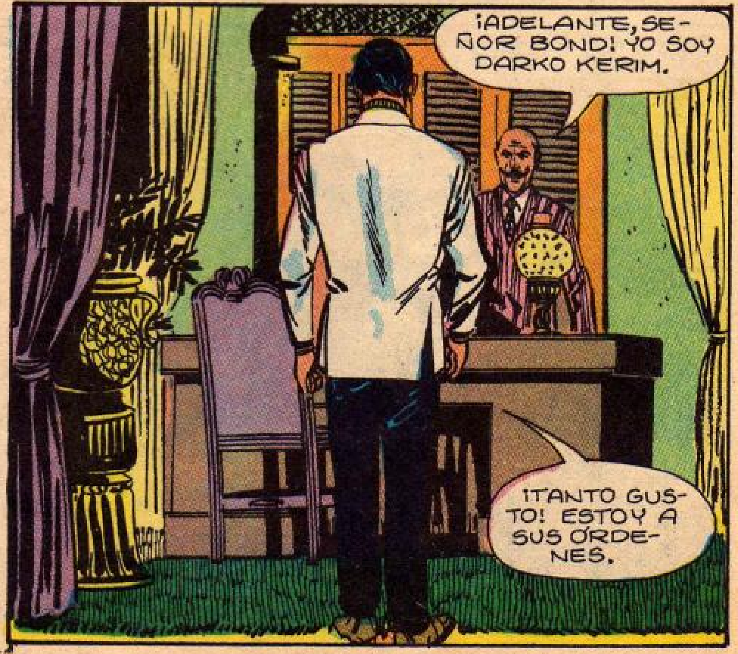

UNA HORA MÁS TARDE, EL AGENTE SE HALLABA EN SU CUARTO DEL HOTEL...
Y AHORA UN BUEN BAÑO Y LUEGO A DORMIR. ¡NECESITO UN BUEN DESCANSO!

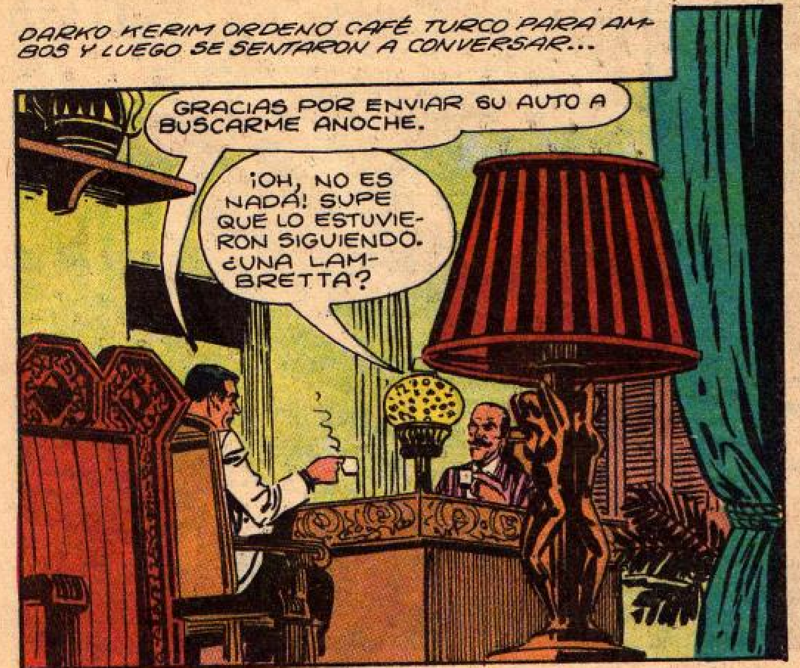

A LAS NUEVE EN PUNTO DEL DÍA SIGUIENTE, BOND FUE RECOGIDO POR EL AUTOMÓVIL DE DARKO KERIM, QUE SE PUSO EN CAMINO HACIA LOS SUBURBIOS DE LA CIUDAD...

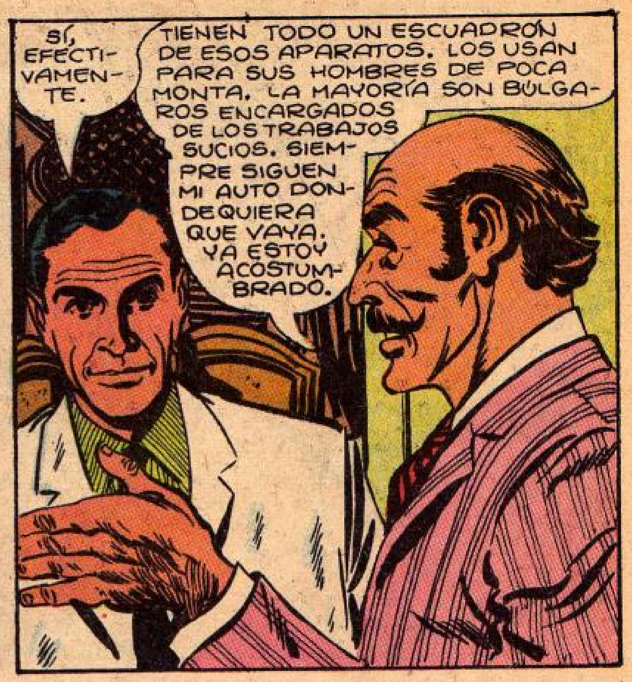

AQUÍ ES, SEÑOR. LE RUEGO QUE ME ACOMPAÑE.

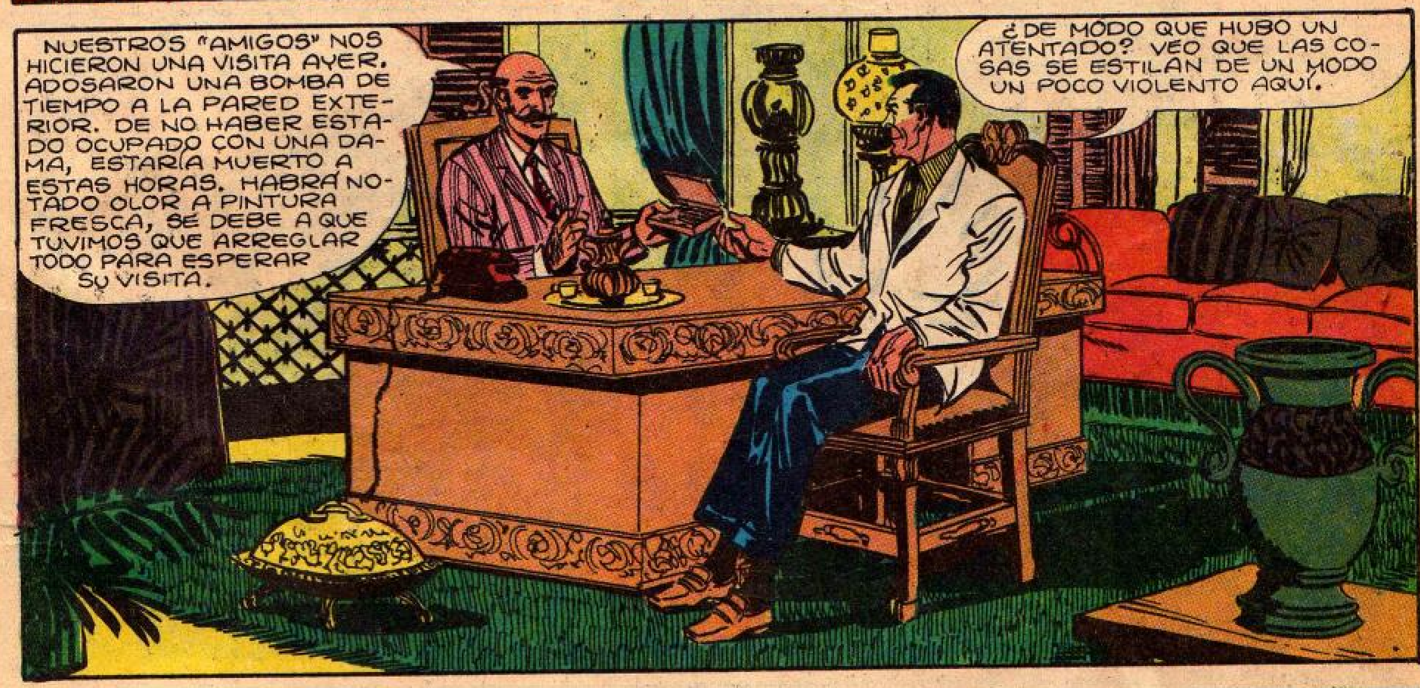

BOND FUE CONDUCIDO A TRAVÉS DE UNA OFICINA DONDE SE VEÍA GENTE MUY ATAREADA...

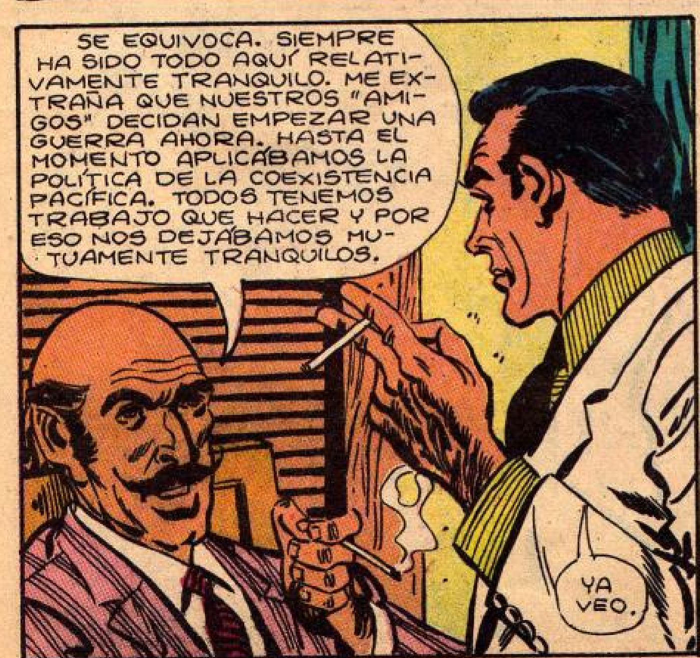

EL SEÑOR KERIM ESTÁ PRONTO A RECIBIRLO, PASE USTED.
GRACIAS.

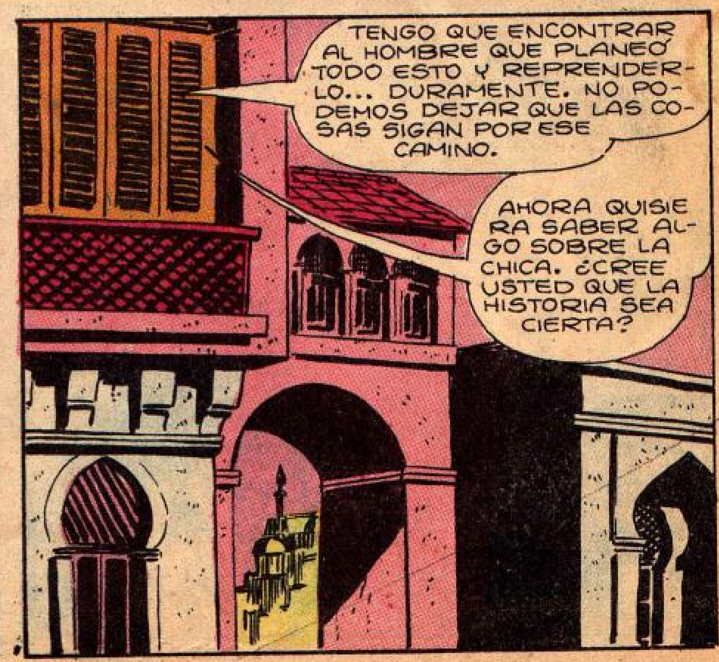

¡ADELANTE, SEÑOR BOND! YO SOY DARKO KERIM.
¡TANTO GUSTO! ESTOY A SUS ÓRDENES.

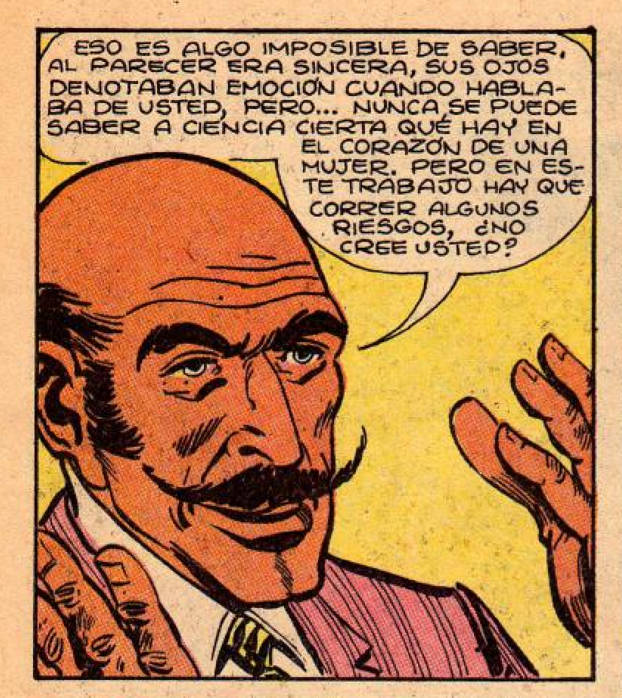

DARKO KERIM ORDENÓ CAFÉ TURCO PARA AMBOS Y LUEGO SE SENTARON A CONVERSAR...
GRACIAS POR ENVIAR SU AUTO A BUSCARME ANOCHE.
¡OH, NO ES NADA! SUPE QUE LO ESTUVIERON SIGUIENDO. ¿UNA LAMBRETTA?

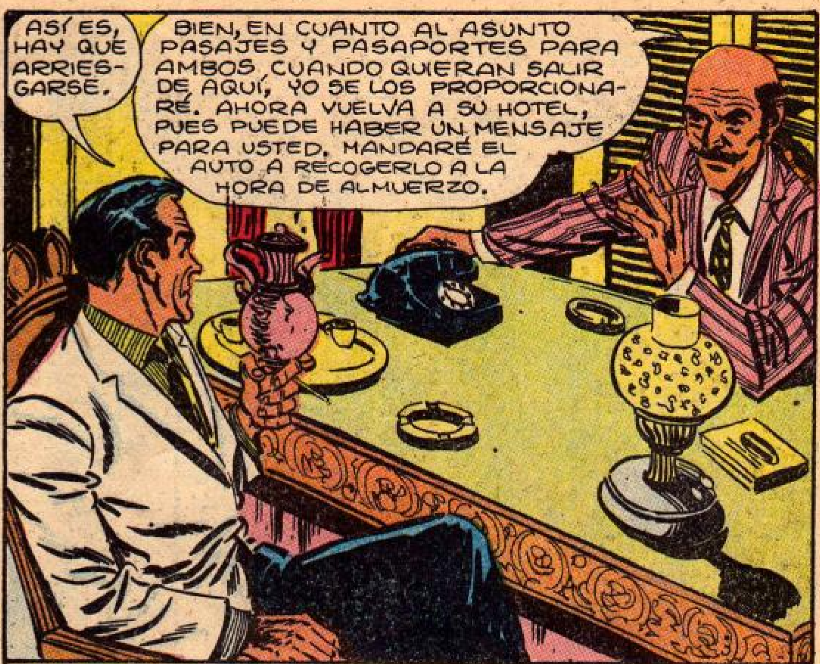

SÍ, EFECTIVAMENTE.
TIENEN TODO UN ESCUADRÓN DE ESOS APARATOS. LOS USAN PARA SUS HOMBRES DE POCA MONTA. LA MAYORÍA SON BÚLGAROS ENCARGADOS DE LOS TRABAJOS SUCIOS. SIEMPRE SIGUEN MI AUTO DONDEQUIERA QUE VAYA. YA ESTOY ACOSTUMBRADO.

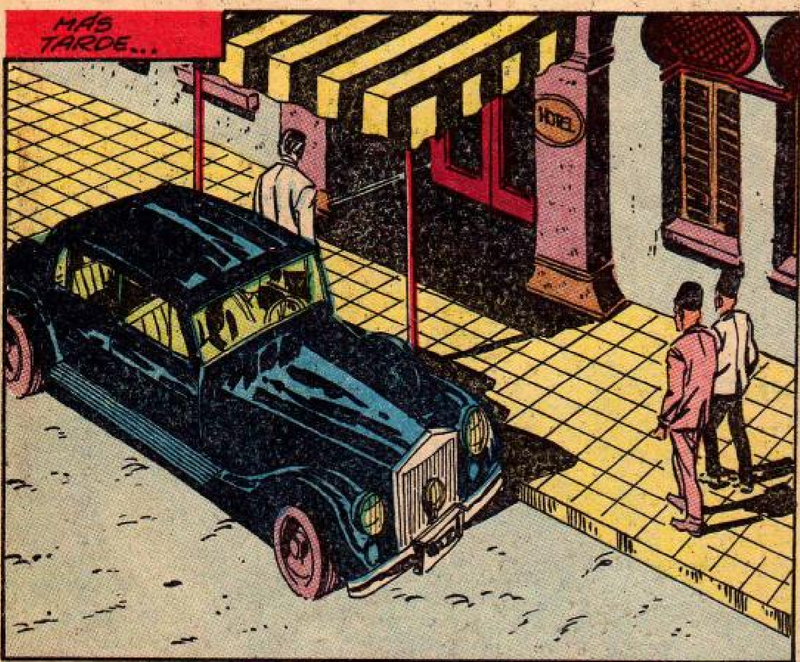

NUESTROS "AMIGOS" NOS HICIERON UNA VISITA AYER. ADOSARON UNA BOMBA DE TIEMPO A LA PARED EXTERIOR. DE NO HABER ESTADO OCUPADO CON UNA DAMA, ESTARÍA MUERTO A ESTAS HORAS. HABRÁ NOTADO OLOR A PINTURA FRESCA, SE DEBE A QUE TUVIMOS QUE ARREGLAR TODO PARA ESPERAR SU VISITA.
¿DE MODO QUE HUBO UN ATENTADO? VEO QUE LAS COSAS SE ESTILAN DE UN MODO UN POCO VIOLENTO AQUÍ.


SE EQUIVOCA. SIEMPRE HA SIDO TODO AQUÍ RELATIVAMENTE TRANQUILO. ME EXTRAÑA QUE NUESTROS "AMIGOS" DECIDAN EMPEZAR UNA GUERRA AHORA. HASTA EL MOMENTO APLICÁBAMOS LA POLÍTICA DE LA COEXISTENCIA PACÍFICA. TODOS TENEMOS TRABAJO QUE HACER Y POR ESO NOS DEJÁBAMOS MUTUAMENTE TRANQUILOS.
YA VEO.


TENGO QUE ENCONTRAR AL HOMBRE QUE PLANEÓ TODO ESTO Y REPRENDERLO... DURAMENTE. NO PODEMOS DEJAR QUE LAS COSAS SIGAN POR ESE CAMINO.
AHORA QUISIERA SABER ALGO SOBRE LA CHICA. ¿CREE USTED QUE LA HISTORIA SEA CIERTA?

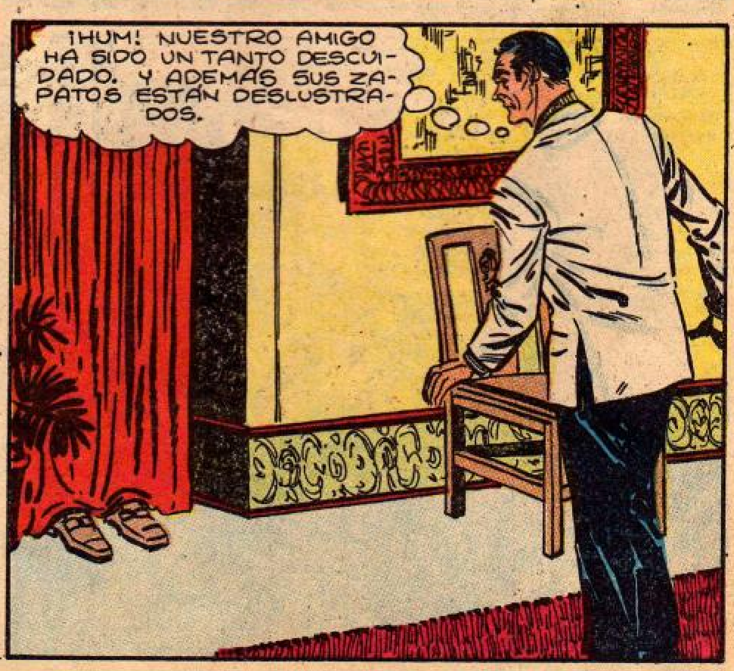

ESO ES ALGO IMPOSIBLE DE SABER, AL PARECER ERA SINCERA, SUS OJOS DENOTABAN EMOCIÓN CUANDO HABLABA DE USTED, PERO... NUNCA SE PUEDE SABER A CIENCIA CIERTA QUÉ HAY EN EL CORAZÓN DE UNA MUJER. PERO EN ESTE TRABAJO HAY QUE CORRER ALGUNOS RIESGOS, ¿NO CREE USTED?


ASÍ ES, HAY QUE ARRIESGARSE.
BIEN, EN CUANTO AL ASUNTO PASAJES Y PASAPORTES PARA AMBOS CUANDO QUIERAN SALIR DE AQUÍ, YO SE LOS PROPORCIONARÉ. AHORA VUELVA A SU HOTEL, PUES PUEDE HABER UN MENSAJE PARA USTED. MANDARÉ EL AUTO A RECOGERLO A LA HORA DE ALMUERZO.


MÁS TARDE...
HOTEL

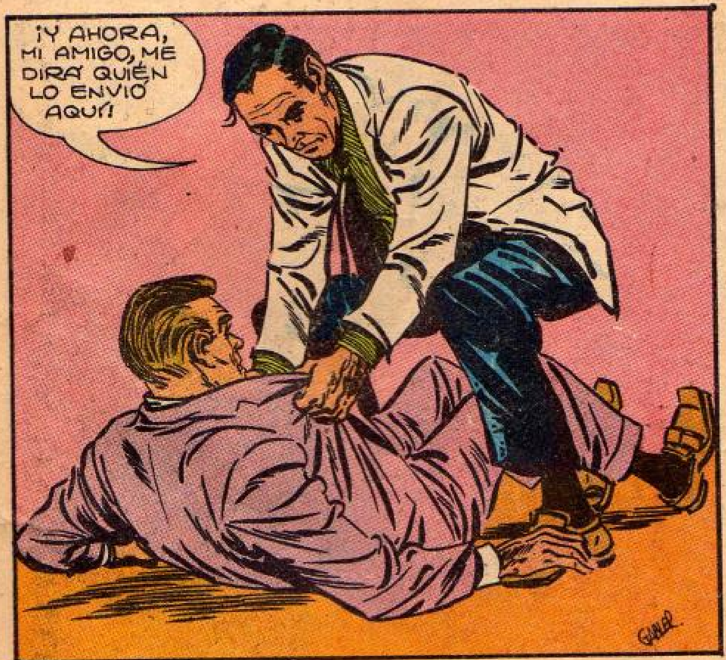

¿ALGÚN MENSAJE PARA MÍ?
NO, SEÑOR, NINGUNO.

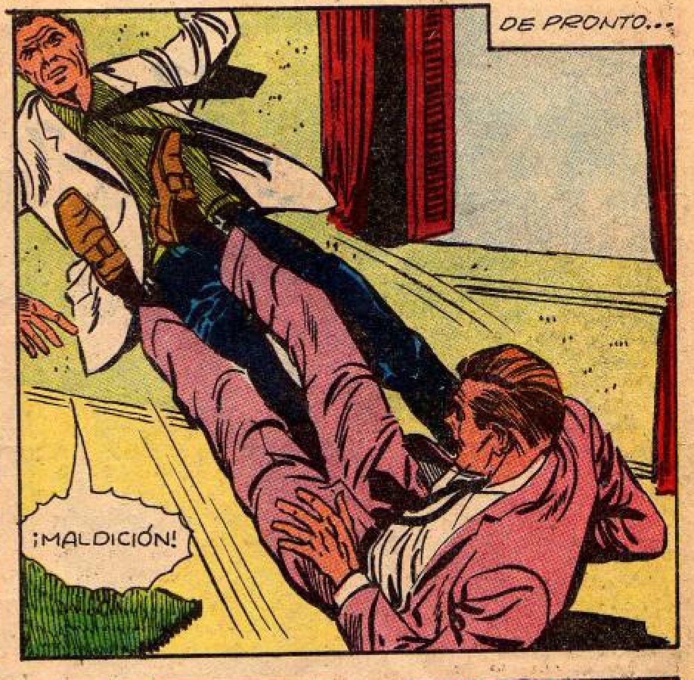

AL ENTRAR A SU HABITACIÓN, BOND TUVO UNA EXTRAÑA SENSACIÓN...
CURIOSO, PERO INTUYO LA PRESENCIA DE ALGUIEN EN ESTA HABITACIÓN.

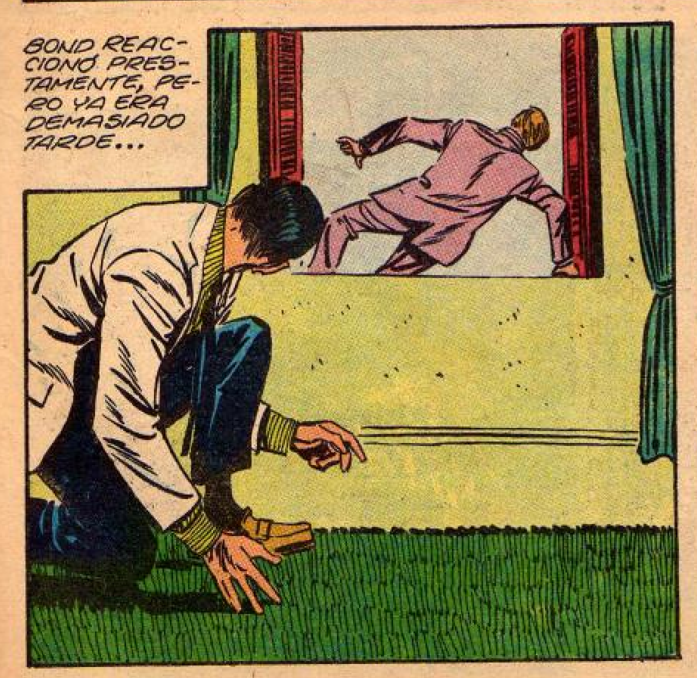

¡HUM! NUESTRO AMIGO HA SIDO UN TANTO DESCUIDADO. Y ADEMÁS SUS ZAPATOS ESTÁN DESLUSTRADOS.


¡AHÍ VA!
¡UFF!


¡AGHHH!


¡Y AHORA, MI AMIGO, ME DIRÁ QUIÉN LO ENVIÓ AQUÍ!


DE PRONTO...
¡MALDICIÓN!


BOND REACCIONÓ PRESTAMENTE, PERO YA ERA DEMASIADO TARDE...

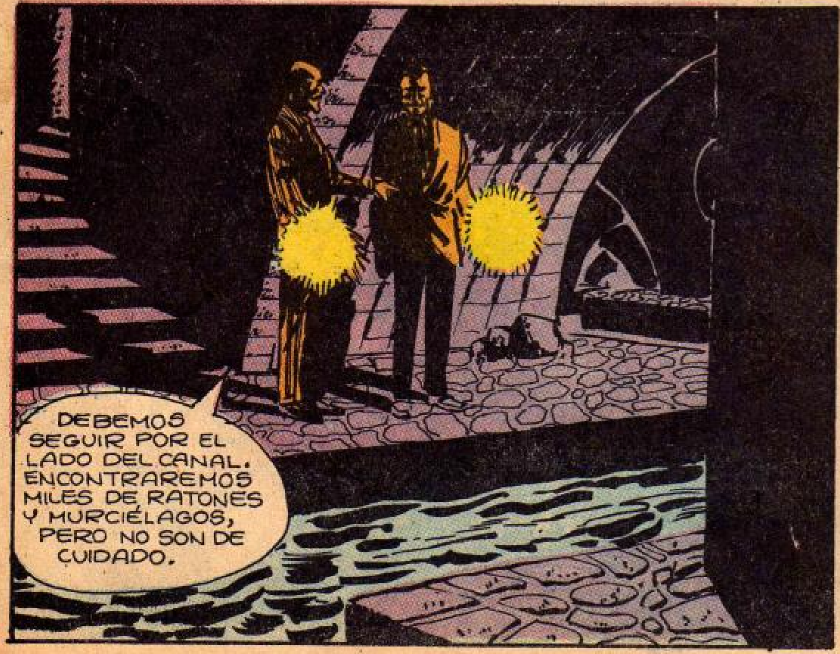

SUERTE PARA ÉL QUE MI HABITACIÓN ESTUVIERA SÓLO EN EL SEGUNDO PISO, PERO MALA SUERTE PARA MÍ. YA ES INÚTIL SEGUIRLO.


MOMENTOS DESPUÉS, EL AUTO DE KERIM PASÓ A BUSCAR AL AGENTE Y PRONTO BOND SE ENCONTRABA CON KERIM EN UN PEQUEÑO RESTAURANTE...
¿DE MODO QUE SORPRENDIÓ A UN INTRUSO? NO ES NADA SERIO. LOS RUSOS SIEMPRE VIGILAN A LOS EXTRANJEROS QUE LLEGAN POR ACÁ. NO CREO QUE SEA COMO PARA PREOCUPARSE.
ASÍ LO ESPERO.

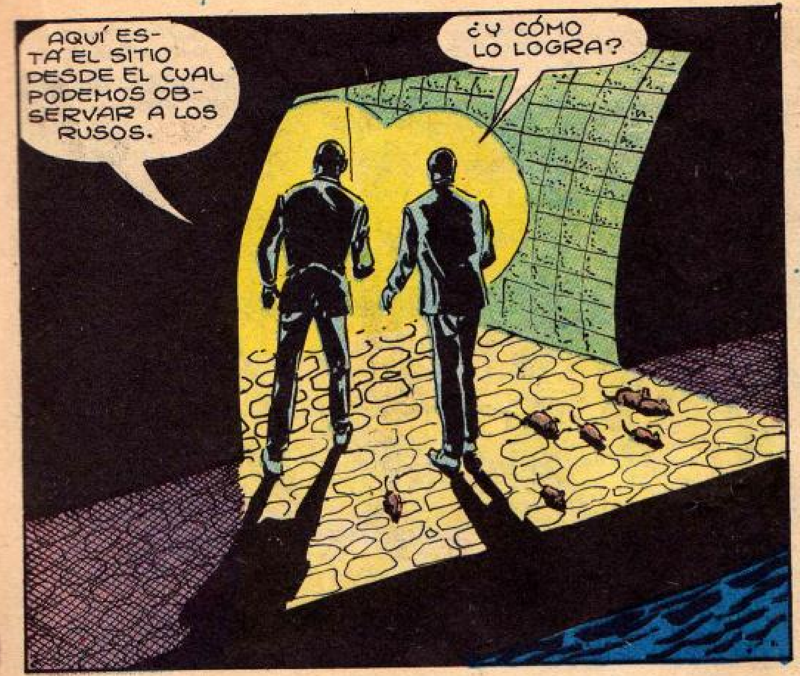

Y AHORA LE TENGO PREPARADO ALGO ESPECIAL, SEÑOR BOND. HAREMOS UNA INSPECCIÓN A LA EMBAJADA RUSA.
¡VAYA! ¿Y CÓMO LOGRAREMOS ESO?


MÁS TARDE, EN EL CUARTEL GENERAL DE DARKO KERIM...
VERÁ ALGO MUY INTERESANTE, SEÑOR BOND. EN LA EMBAJADA SE CELEBRA UNA IMPORTANTE REUNIÓN HOY.

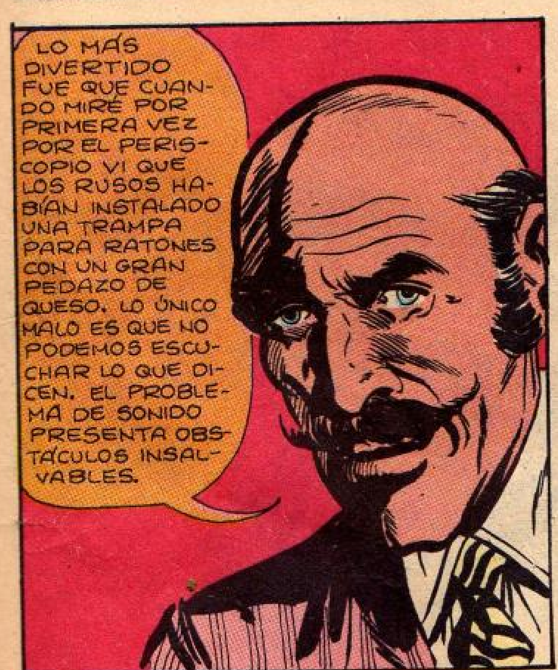

BAJE USTED PRIMERO, YO VOLVERÉ A CERRAR EL ESTANTE.
BIEN.

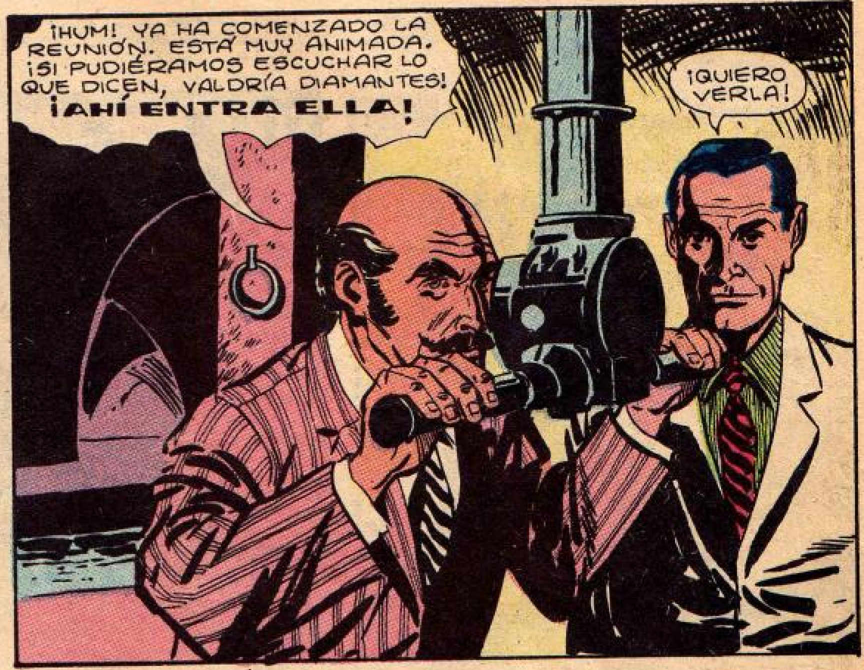

DEBEMOS SEGUIR POR EL LADO DEL CANAL. ENCONTRAREMOS MILES DE RATONES Y MURCIÉLAGOS, PERO NO SON DE CUIDADO.

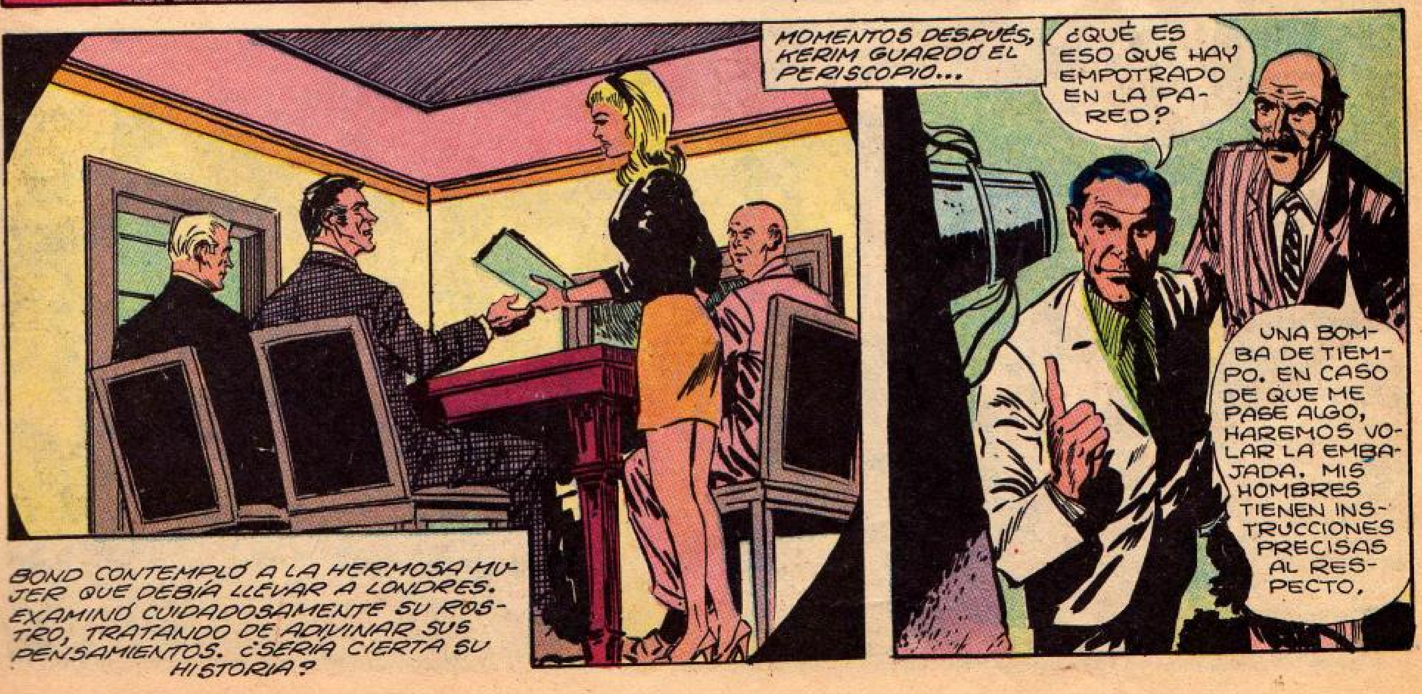

BOND CONTEMPLÓ CON DISGUSTO LA ENORME MASA DE ROEDORES QUE SE APRETUJABAN FRENTE A ELLOS ASUSTADOS POR LA LUZ...


AQUÍ ESTÁ EL SITIO DESDE EL CUAL PODEMOS OBSERVAR A LOS RUSOS.
¿Y CÓMO LO LOGRA?

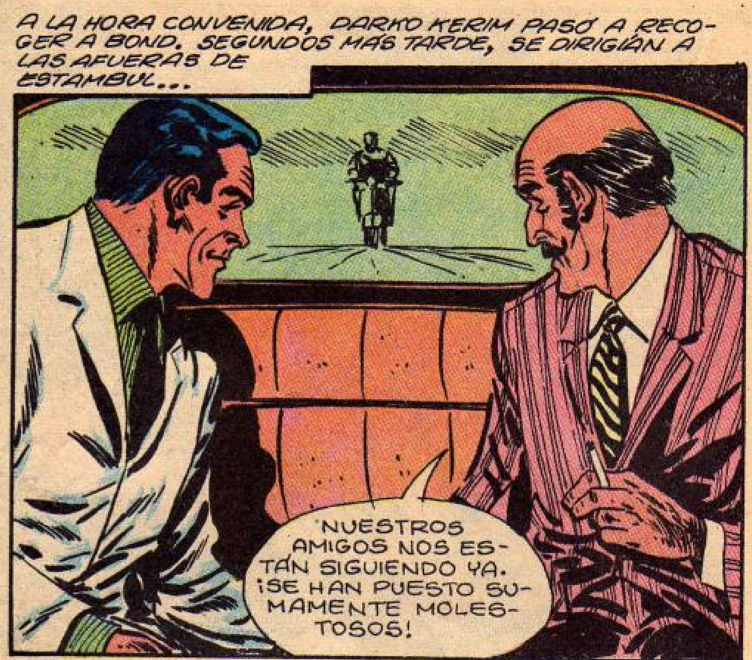

CON ESTO... ¡UN PERISCOPIO! HICIMOS UNA RATONERA EN LA PARED DE LA SALA DE CONFERENCIAS DE LA EMBAJADA CUANDO, CON LA AYUDA DE UN AMIGO MÍO DEL MINISTERIO DE OBRAS...
...INSPECCIONAMOS LOS CIMIENTOS DE LA EMBAJADA DICIENDO QUE SE HABÍA ENCONTRADO UNA FALLA EN EL TERRENO, QUE PODRÍA PROVOCAR SU HUNDIMIENTO.


LO MÁS DIVERTIDO FUE QUE CUANDO MIRÉ POR PRIMERA VEZ POR EL PERISCOPIO VI QUE LOS RUSOS HABÍAN INSTALADO UNA TRAMPA PARA RATONES CON UN GRAN PEDAZO DE QUESO. LO ÚNICO MALO ES QUE NO PODEMOS ESCUCHAR LO QUE DICEN. EL PROBLEMA DE SONIDO PRESENTA OBSTÁCULOS INSALVABLES.

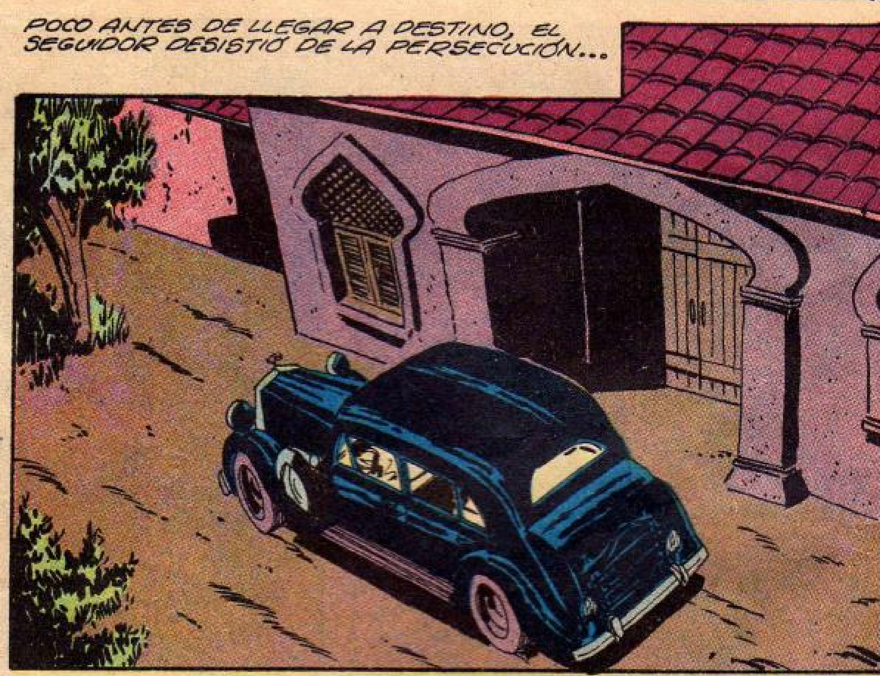

¡HUM! YA HA COMENZADO LA REUNIÓN. ESTÁ MUY ANIMADA. ¡SI PUDIÉRAMOS ESCUCHAR LO QUE DICEN, VALDRÍA DIAMANTES! ¡AHÍ ENTRA ELLA!
¡QUIERO VERLA!


BOND CONTEMPLÓ A LA HERMOSA MUJER QUE DEBÍA LLEVAR A LONDRES. EXAMINÓ CUIDADOSAMENTE SU ROSTRO, TRATANDO DE ADIVINAR SUS PENSAMIENTOS. ¿SERÍA CIERTA SU HISTORIA?
MOMENTOS DESPUÉS, KERIM GUARDÓ EL PERISCOPIO...
¿QUÉ ES ESO QUE HAY EMPOTRADO EN LA PARED?
UNA BOMBA DE TIEMPO. EN CASO DE QUE ME PASE ALGO, HAREMOS VOLAR LA EMBAJADA. MIS HOMBRES TIENEN INSTRUCCIONES PRECISAS AL RESPECTO.


HOY EN LA NOCHE TENGO ALGO DISTINTO PARA USTED. CENAREMOS EN CASA DE UN GITANO AMIGO MÍO, UN TAL VAVRA. ÉL Y SUS HOMBRES RECOGEN INFORMACIÓN PARA MÍ. ME INTERESA HABLAR CON ÉL PARA DESENTRAÑAR EL MISTERIO DEL ATENTADO CONTRA MI CASA. LO RECOGERÉ EN SU HOTEL A LAS OCHO.
BIEN, IRÉ A MI HOTEL A ESPERAR SI ALGUNA NOTICIA DE ELLA HA LLEGADO.


A LA HORA CONVENIDA, DARKO KERIM PASÓ A RECOGER A BOND. SEGUNDOS MÁS TARDE, SE DIRIGÍAN A LAS AFUERAS DE ESTAMBUL...
NUESTROS AMIGOS NOS ESTÁN SIGUIENDO YA. ¡SE HAN PUESTO SUMAMENTE MOLESTOSOS!


EFECTIVAMENTE, UNA MOTONETA LOS SEGUÍA A PRUDENTE DISTANCIA...


POCO ANTES DE LLEGAR A DESTINO, EL SEGUIDOR DESISTIÓ DE LA PERSECUCIÓN...


POCO DESPUÉS...
ÉSE ES VAVRA.
¡KERIM, AMIGO MÍO!

EL JEFE DE LA ESTACIÓN T HABLÓ UN MOMENTO CON EL GITANO EN UN IDIOMA QUE BOND NO CONOCÍA. LUEGO...

HEMOS VENIDO EN MAL MOMENTO. HA HABIDO DISTURBIOS EN LA TRIBU, DEBIDO A QUE DOS MUCHACHAS SE DISPUTAN AL HIJO DE VAVRA. SI ÉSTE ELIGE A UNA, LA OTRA LOS MATARÁ A LOS DOS. ES ASÍ COMO EL JEFE HA DETERMINADO QUE AMBAS LUCHEN POR ÉL HASTA LA MUERTE SI ES NECESARIO. DEBIDO A SU AMISTAD POR MÍ, NOS PERMITE QUEDARNOS.

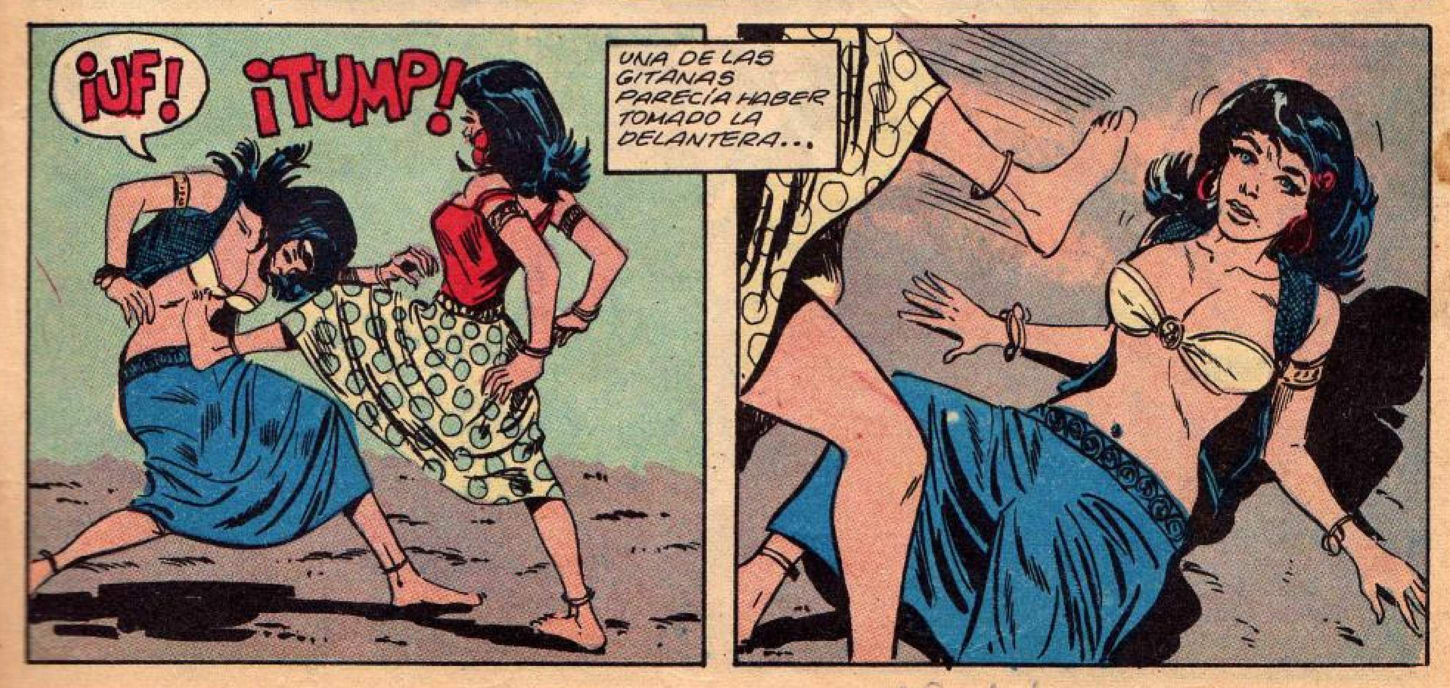
¡VAYA ESPECTÁCULO!

EL ENCUENTRO ESTABA FIJADO PARA DESPUÉS DE LA CENA...



AL FINALIZAR LA CENA, EL AGENTE SE VIO EN LA OBLIGACIÓN DE AGRADECER LAS ELOGIOSAS PALABRAS DE VAVRA CON UN PEQUEÑO DISCURSO, QUE KERIM TRADUJO. LOS PRESENTES APLAUDIERON ENTUSIASMADOS. LUEGO VAVRA HIZO UNA SEÑAL, UN GRAN ALBOROTO SE PRODUJO CERCA DE UNOS CARROMATOS ESTACIONADOS CERCA DE ALLÍ, Y DE PRONTO, EN MANOS DE HOMBRES QUE LAS SUJETABAN, APARECIERON LAS CONTENDIENTES.



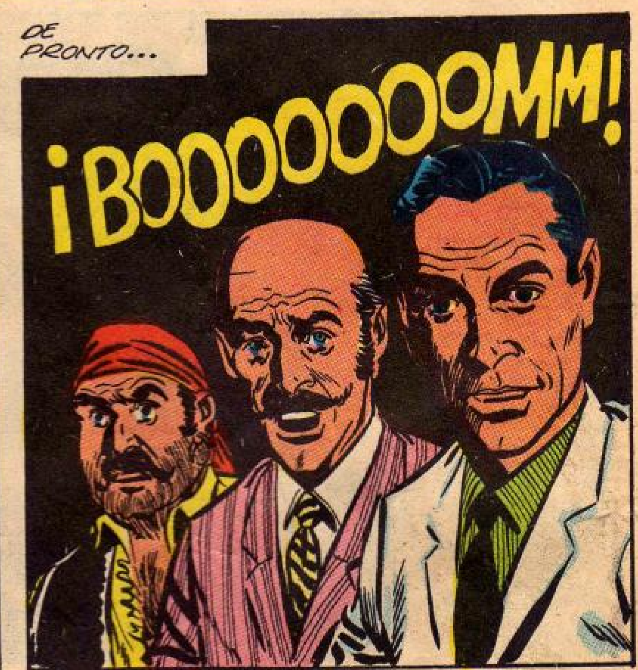


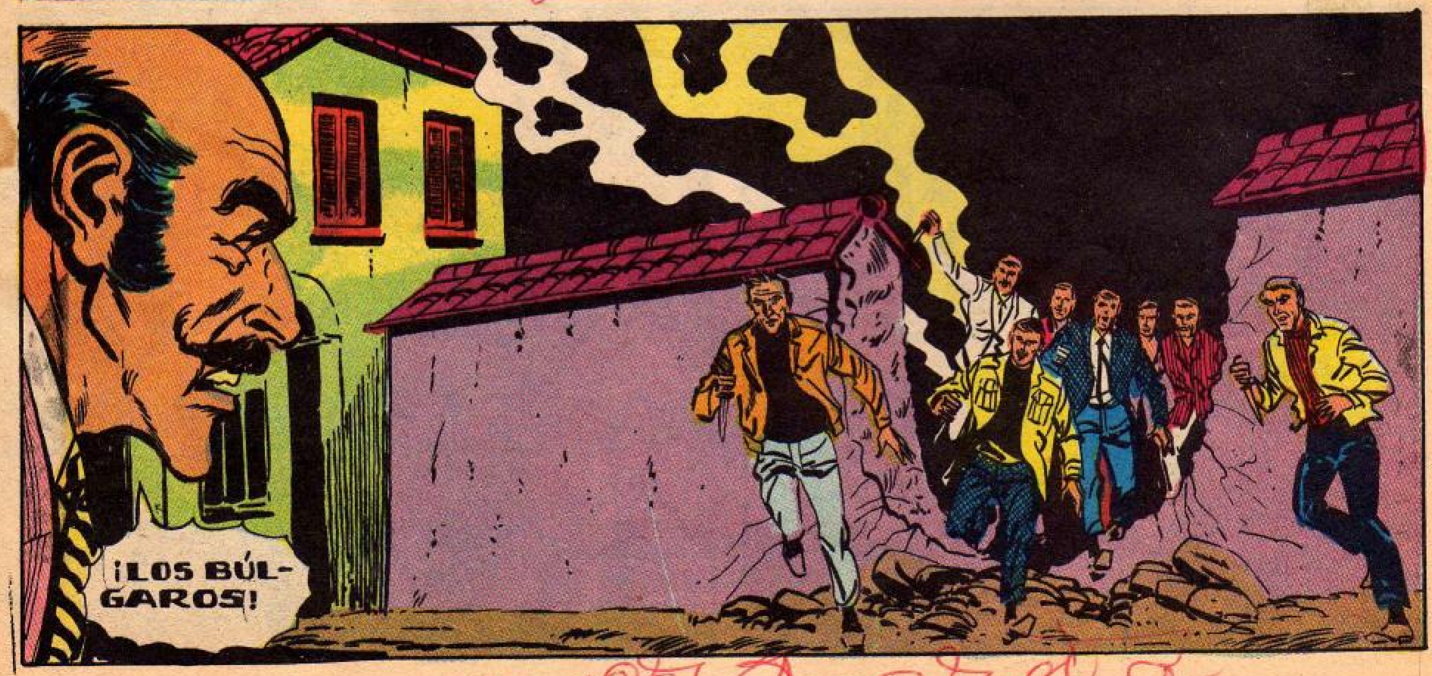
Pablo


PERO LA LUCHA ESTABA LEJOS DE TERMINAR...
¡UF!

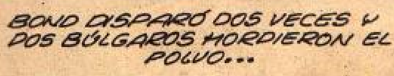

¡AGHH!
¡PLAF!


LAS DOS MUJERES RODARON EN FURIOSO ABRAZO. NINGUNA PEDÍA NI DABA CUARTEL...


DE PRONTO...
¡BOOOOOOOMM!


¡LOS BÚL-GAROS!







BOND ESPERÓ LA CUCHILLADA MORTAL, PERO ÉSTA NO LLEGÓ. EL HOMBRE PARECÍA NO TENER INTERÉS EN ÉL Y SIGUIÓ DE LARGO...












EN POCOS SEGUNDOS, Y CON LA AYUDA DE VAVRA, KERIM SE HABÍA SALVADO...
¡BANG!


ÉSE ES KRILENCU, EL JEFE DE LOS BÚLGAROS! ¡MÁTALO, BOND!


PERO LA PETICIÓN LLEGÓ DEMASIADO TARDE...
¡MALDICIÓN! ¡SE ESCAPÓ!
¡BANG! ¡BANG!


¡LÁSTIMA GRANDE! ESE MALDITO ES MUY RESBALADIZO.


¡CUIDADO!
¡BLAM!


¡AGHH!


LOS RESTANTES ATACANTES SE RETIRARON EN TROPEL, PERSEGUIDOS POR LOS HOMBRES DE VAVRA...


PENSÉ QUE SERÍAMOS BUENOS AMIGOS, PERO ME HAS SALVADO DOS VECES LA VIDA Y ESO NOS ACERCA MUCHO MÁS AÚN. LO MALO ES QUE NO PODRÉ PAGARTELO.
¡TONTERÍAS, KERIM! SÓLO CUMPLÍ CON MI PAPEL.


DE PRONTO UN ALARIDO RASGÓ EL AIRE...
¿QUÉ FUE ESO?
MIS HOMBRES CAPTURARON A UN BÚLGARO Y LO ESTÁN HACIENDO HABLAR. QUIERO QUE VENGAS CONMIGO, KERIM, TENEMOS QUE VERLO.
¡ARRGGGGHH!

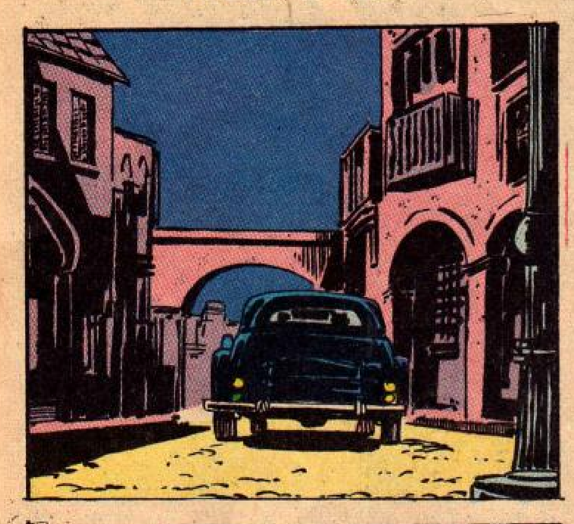

DARKO VOLVIÓ AL POCO RATO...
PARECE QUE LOS ENVIARON A MATAR A VAVRA Y A TANTOS DE SUS HOMBRES COMO PUDIERAN. YO ERA EL OTRO BLANCO PRINCIPAL. TAMBIÉN RECIBIERON ÓRDENES DE NO HACERTE DAÑO, SEGURAMENTE PARA NO PROVOCAR UN CONFLICTO INTERNACIONAL. TAMBIÉN DIJO QUE KRILENCU ERA EL RESPONSABLE DEL ATENTADO CONTRA MI OFICINA.

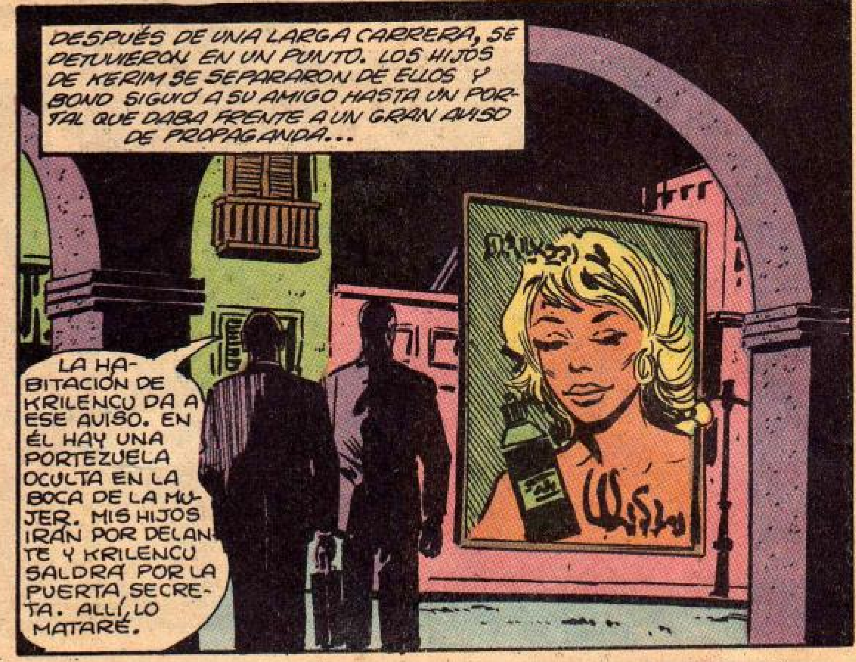

AMBOS SALIERON DESPUÉS QUE BOND HUBO PRESENTADO SUS CONDOLENCIAS A VAVRA POR LA PÉRDIDA DE ALGUNOS GITANOS EN LA BATALLA...
AHORA TENGO QUE CUMPLIR UNA MISIÓN DESAGRADABLE. DEBO LIQUIDAR A KRILENCU ANTES DE QUE ÉSTE LO HAGA CONMIGO. SERÁ MEJOR QUE NO VENGAS.
¡ESTÁS LOCO! AÚN ME QUEDA UNA BALA EN LA RECÁMARA. PUEDE SER ÚTIL EN CASO DE QUE FALLES.


ÉSTOS SON DOS DE MIS HIJOS, JAMES. ¿TRAJERON TODO?
SÍ, PADRE.

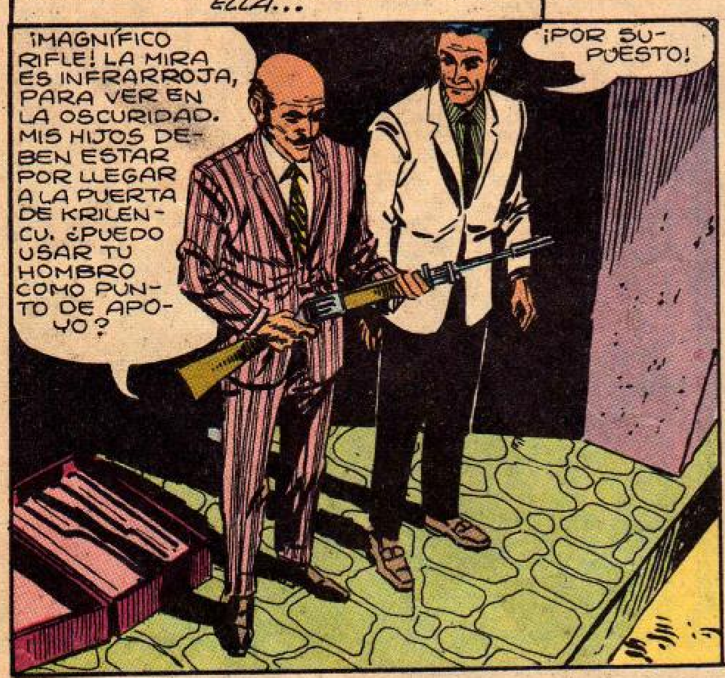
Pablo

MOMENTOS MÁS TARDE, EL AUTO PARTÍA Y SE ADENTRABA POR OSCURAS CALLEJUELAS DE LOS BARRIOS PERIFÉRICOS DE ESTAMBUL...





KERIM ABRIÓ LA MALETA Y PROCEDIÓ A ARMAR EL RIFLE QUE LLEVABA EN ELLA...







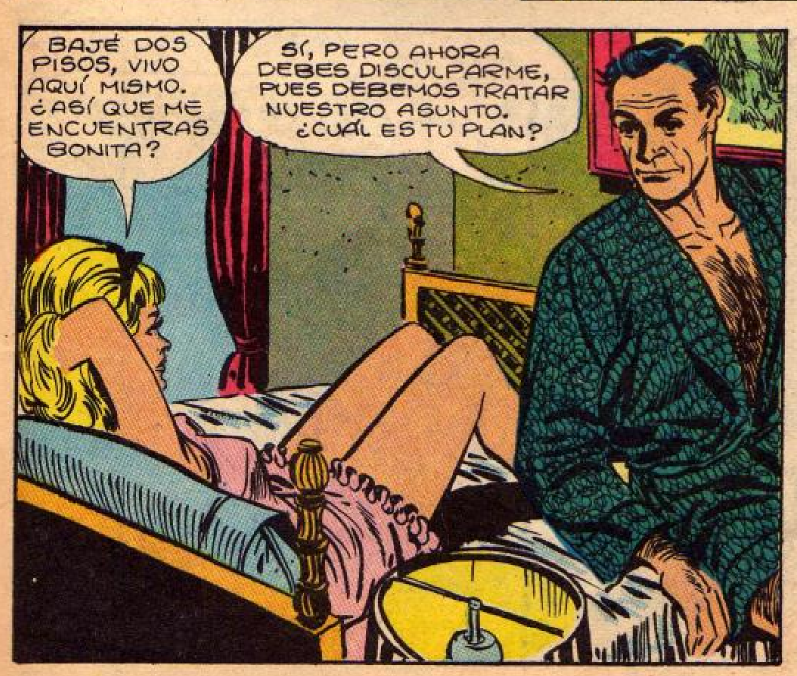



KRILENCU SE DESPLOMÓ COMO UN MUÑECO INANIMADO...


POCO DESPUÉS...
CREO QUE ESTO NO HA SIDO, MUY AGRADABLE PARA TI. ¡LO MATÉ A SANGRE FRÍA!
TENÍAS QUE HACERLO ANTES DE QUE ÉL LO HICIERA CONTIGO. SON LAS REGLAS DEL JUEGO.
KERIM FUE A DEJAR A BOND A SU HOTEL. MOMENTOS DESPUÉS, ÉSTE ESTABA EN SU CUARTO DÁNDOSE UNA REPARADORA DUCHA...


POCO DESPUÉS SE APRESTABA A ACOSTARSE. DE PRONTO...
¡POBRE SEÑOR BOND! ¡DEBE ESTAR MUY CANSADO!
¡EH! ¿QUIÉN ESTÁ AHÍ?


LA LUZ SE ENCENDIÓ DE PRONTO...
MI NOMBRE ES TATIANA ROMANOVA. USTED DEBE SABER YA QUIÉN SOY. ES IGUAL A SU FOTOGRAFÍA, QUIZÁS MÁS APUESTO AÚN. ¿CÓMO ME ENCUENTRA A MÍ?
MUY BONITA, CASI DEMASIADO BONITA DIRÍA YO. ¿CÓMO LLEGÓ HASTA AQUÍ?


BAJÉ DOS PISOS, VIVO AQUÍ MISMO. ¿ASÍ QUE ME ENCUENTRAS BONITA?
SÍ, PERO AHORA DEBES DISCULPARME, PUES DEBEMOS TRATAR NUESTRO ASUNTO. ¿CUÁL ES TU PLAN?

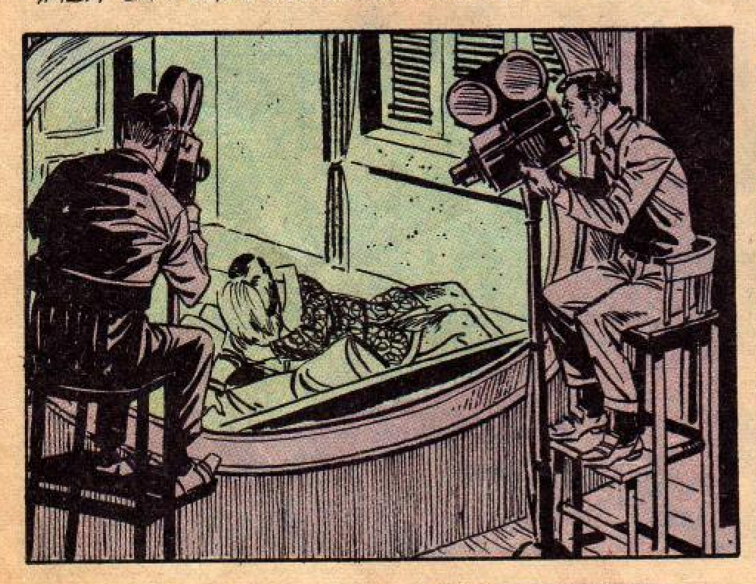

¡OH, LOS NEGOCIOS! ESTÁ BIEN. DEBEREMOS PARTIR MAÑANA EN LA NOCHE EN EL EXPRESO DE ORIENTE. YO TENGO TURNO EN LA EMBAJADA HASTA LAS OCHO Y ALLÍ APROVECHARÉ DE RECOGER LA MÁQUINA DESCIFRADORA DE CLAVES QUE LES INTERESA A USTEDES. COMO ESTARÉ SOLA, NO SERÁ PROBLEMA. LUEGO RECOGERÉ MIS COSAS Y ME REUNIRÉ CONTIGO EN LA ESTACIÓN.



EFECTIVAMENTE, ROSA KLEBB HABÍA DICHO A TATIANA QUE EL OBJETO DE LA OPERACIÓN ERA INTRODUCIRLA EN INGLATERRA Y QUE ALLÍ DEBÍA ESPERAR INSTRUCCIONES. NADA LE PASARÍA A BOND NI A ELLA. EL TIEMPO DEMOSTRARÍA QUE LA MUCHACHA HABÍA SIDO VILMENTE ENGAÑADA...



EN ESE MOMENTO, DETRÁS DEL FALSO ESPEJO QUE CORONABA EL RESPALDO DE LA CAMA, DOS HOMBRES DE SMERSH FILMABAN LA ESCENA. LA MORTAL MAQUINARIA MONTADA CONTRA BOND ESTABA EN PLENO FUNCIONAMIENTO...

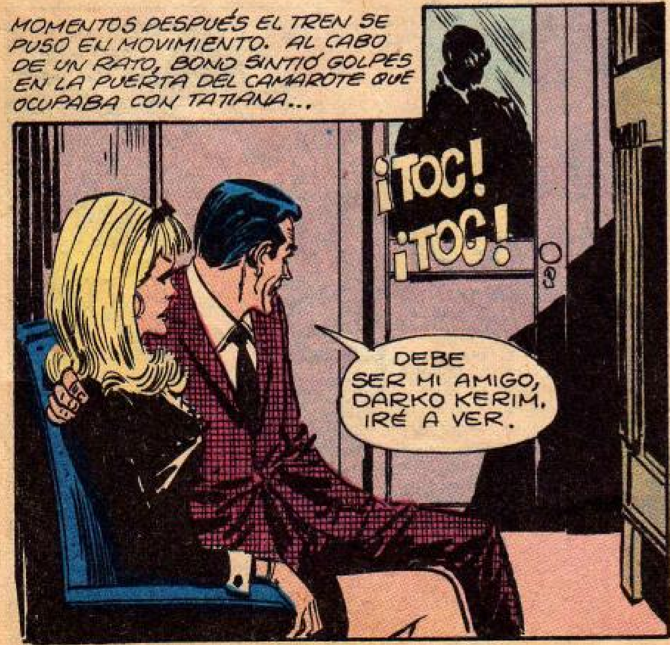


AL DÍA SIGUIENTE, EN LA ESTACIÓN DE ESTAMBUL...

VEO QUE ERES PUNTUAL, TATIANA. ¡MAGNÍFICA VIRTUD EN UNA MUJER!

¡SUBAMOS RÁPIDO, NO QUIERO QUE ME VEAN! AQUÍ TRAIGO LA DESCIFRADORA.

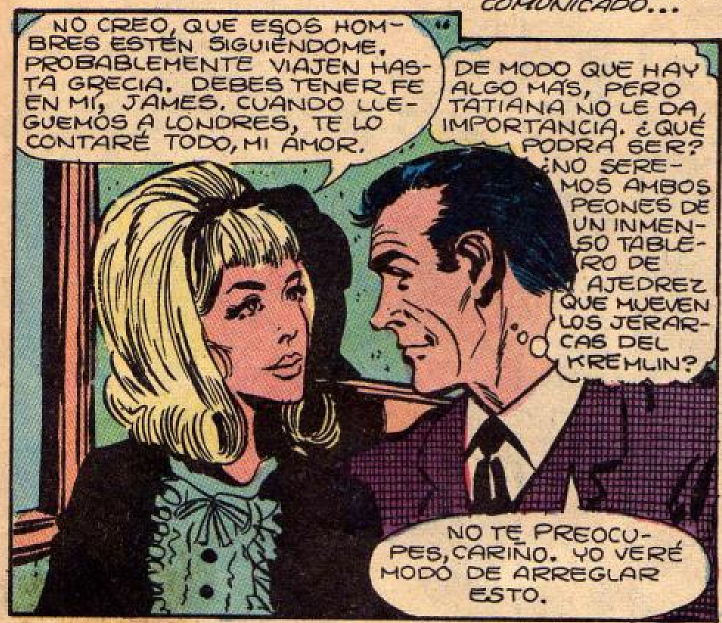
MOMENTOS DESPUÉS EL TREN SE PUSO EN MOVIMIENTO. AL CABO DE UN RATO, BOND SINTIÓ GOLPES EN LA PUERTA DEL CAMAROTE QUE OCUPABA CON TATIANA...



BOND SALIÓ PARA ENCONTRARSE CON SU AMIGO...

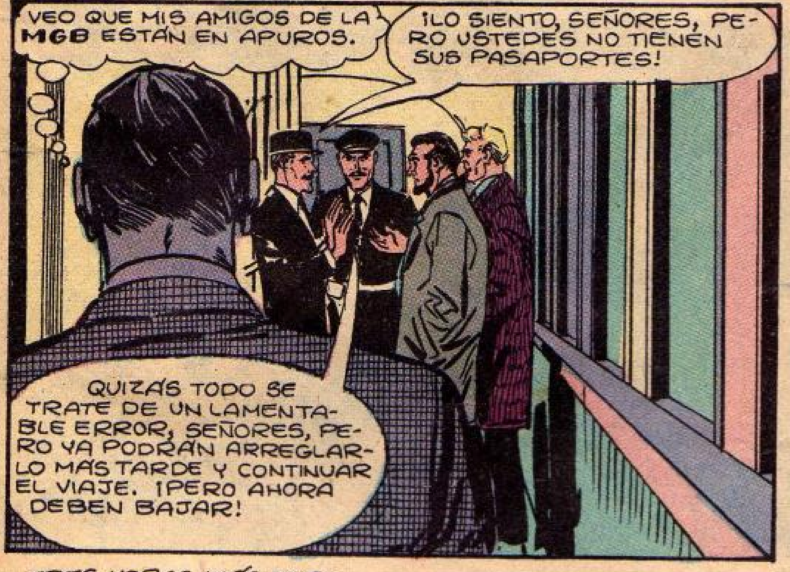


BOND RELATÓ A TATIANA LO QUE KERIM LE HABÍA COMUNICADO...





EL VIAJE PROSIGUIÓ TODA LA NOCHE, HASTA QUE EN LA MAÑANA LLEGARON A UN PUNTO CERCANO A LA FRONTERA CON GRECIA. BOND SINTIÓ UNA VIOLENTA DISCUSIÓN EN EL PASILLO...



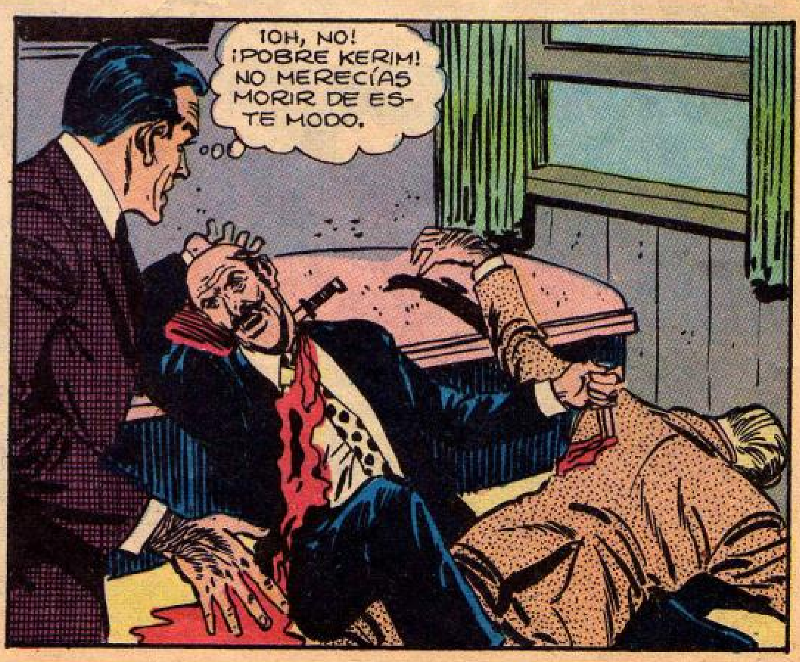
BOND CONTEMPLÓ A LOS DOS ESPÍAS QUE BAJABAN CON SUS ROSTROS DEMUDADOS. SABÍAN LO QUE LES ESPERABA AL HABER FRACASADO EN SU MISIÓN. PERO AÚN HABÍA OTRO EN EL TREN.



TRES HORAS MÁS TARDE...



BOND SE PRECIPITÓ HASTA EL COMPARTIMIENTO QUE OCUPABA SU AMIGO. ALLÍ LO ENCONTRÓ CON LOS OJOS ABIERTOS Y VACÍOS DE EXPRESIÓN, LA SANGRE AÚN MANABA LENTAMENTE DE SU CUELLO FORMANDO UNA GRAN POZA. EL OTRO DEBÍA SER BENZ. DARKO HABÍA MUERTO LUCHANDO HASTA EL FIN...



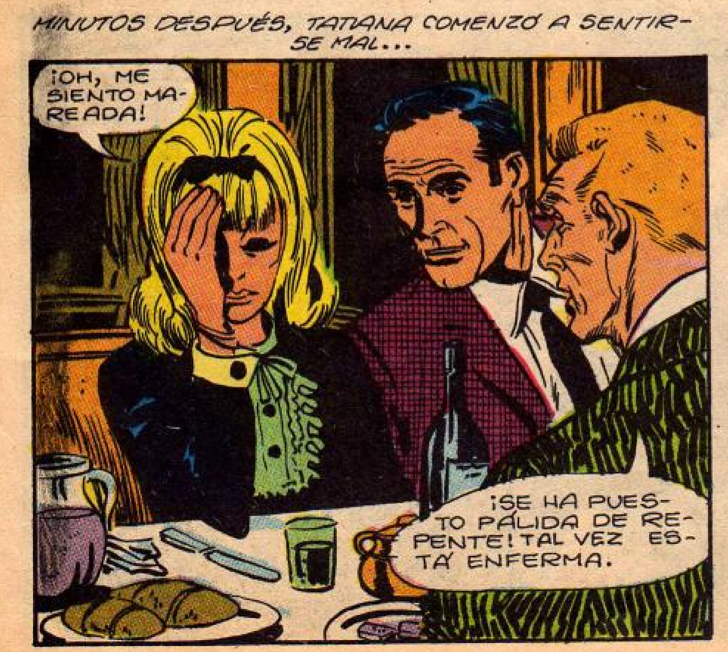
BOND CONTESTÓ LAS PREGUNTAS DE LA POLICÍA SIN COMPROMETERSE. PRONTO LA NOTICIA DEL ASESINATO DE KERIM LLEGARÍA A OÍDOS DE SUS HOMBRES, PUES ÉSTE TENÍA CONEXIONES EN TODAS PARTES. ¿QUÉ HARÍAN ELLOS? VOLVIÓ A SU COMPARTIMIENTO Y SE MANTUVO AL LADO DE TATIANA HASTA QUE CRUZARON TODA GRECIA Y YUGOSLAVIA. AL LLEGAR A ITALIA SALIÓ DE LA CABINA...











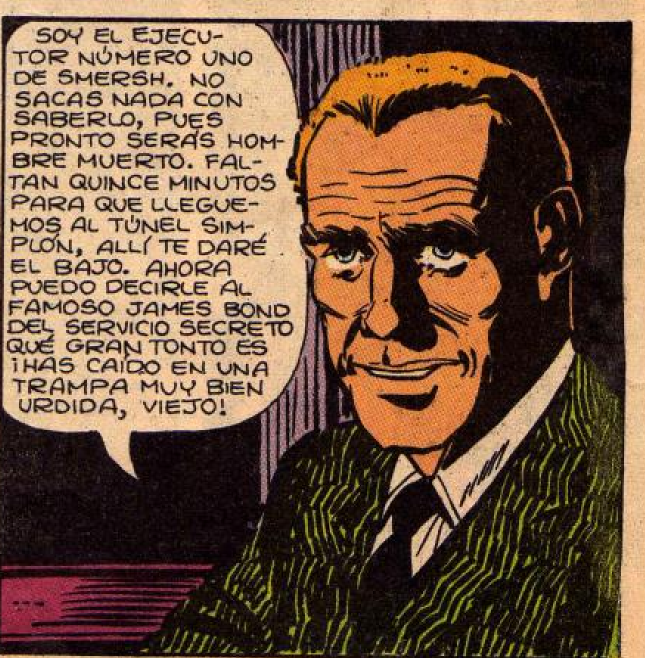



MÁS TARDE...
¿PUEDES VIGILAR TÚ AHORA, NASH? NECESITO DESCANSAR UN POCO.
CLARO QUE SÍ. PERO NO TENGO PISTOLA, PUES LA MÍA ES UNA LUGER QUE ABULTA MUCHO Y COMO NO SIRVE PARA ESTOS CASOS, NO LA TRAJE.


BOND, MUY A PESAR SUYO, LE EXTENDIÓ SU BERETTA. SE SENTÍA DESNUDO SIN SU ARMA FAVORITA, PERO NO PODÍA HACER OTRA COSA. LUEGO SE TENDIÓ A LEER Y AL CABO DE UN RATO SE QUEDÓ DORMIDO. ALGO LO HIZO DESPERTARSE EN MEDIO DE LA NOCHE...
SIENTO MOLESTARTE, PERO TENÍA GANAS DE CONVERSAR.
MUY BIEN.


BOND TRATÓ DE LEVANTARSE PARA ESTIRAR LAS PIERNAS, PERO...
¡CLIC!
¡QUÉDATE DONDE ESTÁS, VIEJO!


SORPRESA, ¿VERDAD? ESTE INVENTO RUSO ES MUY EFECTIVO, DISPARA BALAS CALIBRE 0,25 POR MEDIO DE UNA BATERÍA ELÉCTRICA. ¡ES UNA MARAVILLA!
ASÍ QUE LOS RUSOS. ¿QUIÉN ERES TÚ EN REALIDAD?


SOY EL EJECUTOR NÚMERO UNO DE SMERSH. NO SACAS NADA CON SABERLO, PUES PRONTO SERÁS HOMBRE MUERTO. FALTAN QUINCE MINUTOS PARA QUE LLEGUEMOS AL TÚNEL SIMPLÓN, ALLÍ TE DARÉ EL BAJO. AHORA PUEDO DECIRLE AL FAMOSO JAMES BOND DEL SERVICIO SECRETO QUÉ GRAN TONTO ES ¡HAS CAÍDO EN UNA TRAMPA MUY BIEN URDIDA, VIEJO!

SE TRATABA DE ASESTAR UN GOLPE AL SERVICIO SECRETO BRITÁNICO Y TÚ FUISTE ELEGIDO COMO LA VÍCTIMA. A TATIANA SE LE EXPLICÓ QUE SOLO TENÍA QUE ENAMORARSE DE TI Y ACOMPAÑARTE HASTA LONDRES, Y QUE NADA LES PASARÍA A NINGUNO DE LOS DOS, PERO EN REALIDAD EL OBJETIVO ERA OTRO.



BOND INTERRUMPIÓ A NASH PARA PEDIRLE QUE LO DEJARA FUMAR, A LO CUAL ÉSTE ACCEDIÓ...



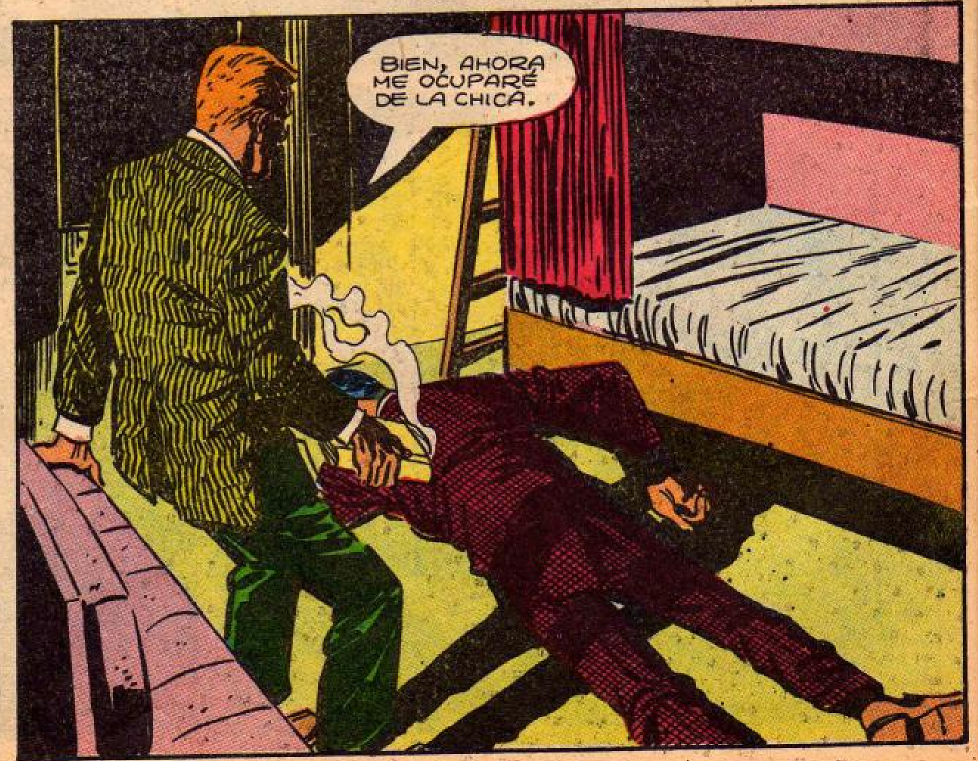
BOND GUARDÓ FURTIVAMENTE LA CIGARRERA ENTRE LAS TAPAS DEL LIBRO...



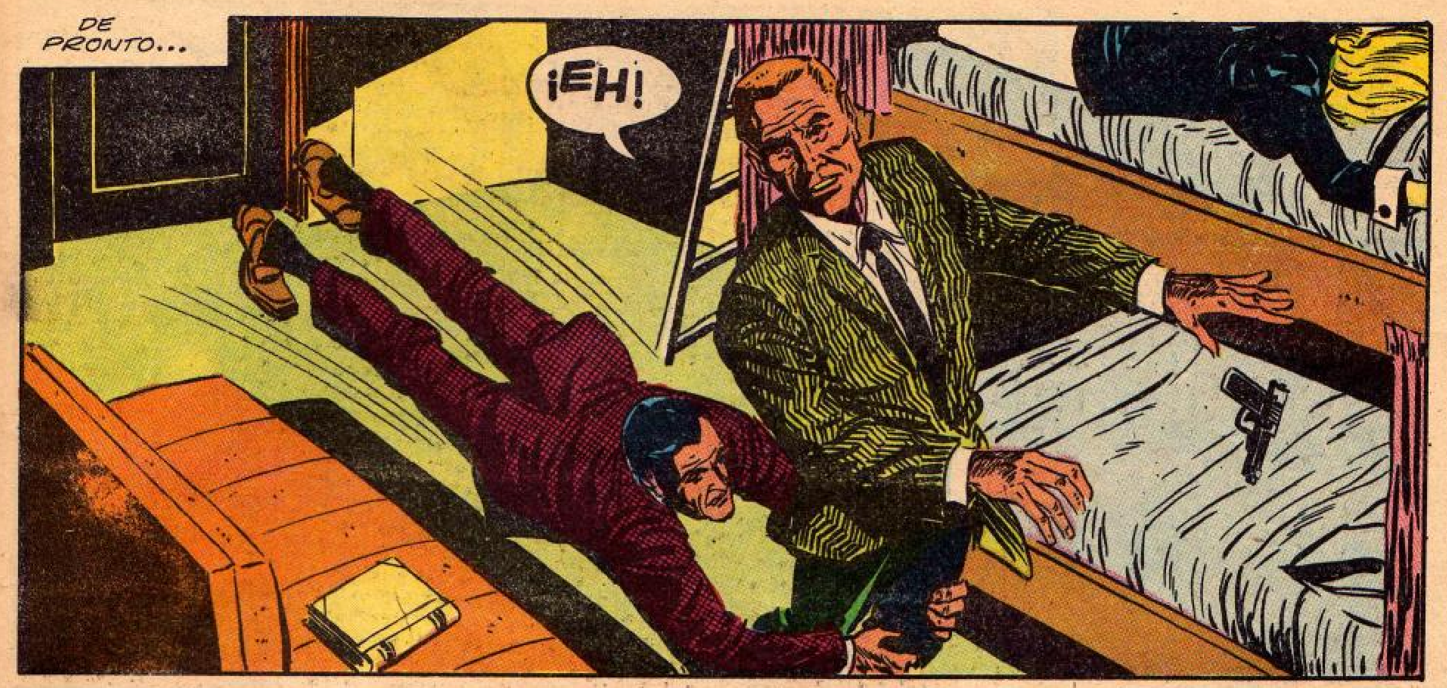
MOMENTOS DESPUÉS ENTRABAN AL TÚNEL SIMPLON...



SE VIO UN RELÁMPAGO AZULADO Y BOND CAYÓ CUAN LARGO ERA AL PISO DEL CAMAROTE. LA BALA HABÍA SIDO DIRIGIDA DIRECTAMENTE AL CORAZÓN...



DE PRONTO...







LA EXTRAORDINARIA FUERZA DE NASH VOLCÓ EL COMBATE PRONTAMENTE EN SU FAVOR. BOND SINTIÓ COMO LENTAMENTE EL AIRE FALTABA EN SUS PULMONES. SU CABEZA PARECÍA QUE IBA A ESTALLAR...

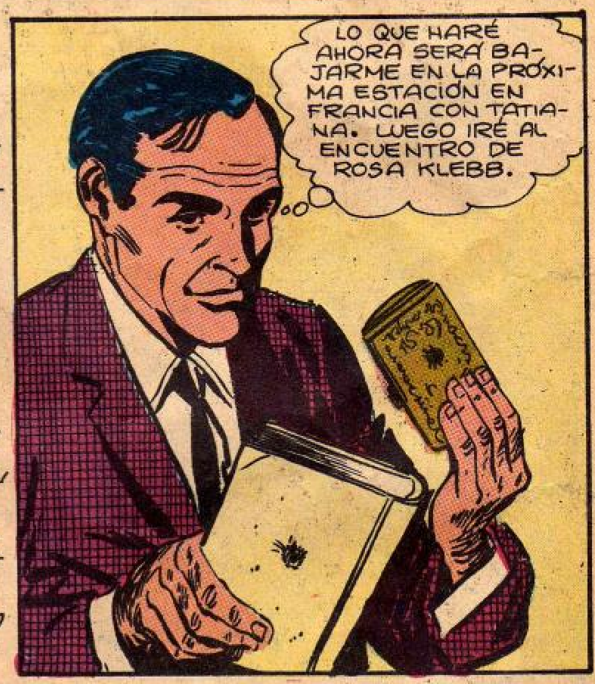


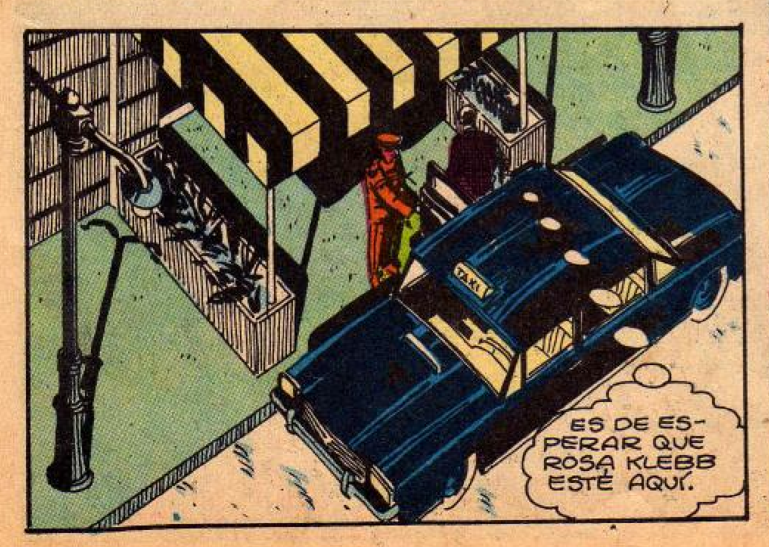
DE PRONTO, EN SUS DESESPERADOS ALETEOS, LA MANO DE BOND TROPEZÓ CON ALGO. ERA EL LIBRO-PISTOLA DE NASH. ¿PERO CÓMO DISPARABA?



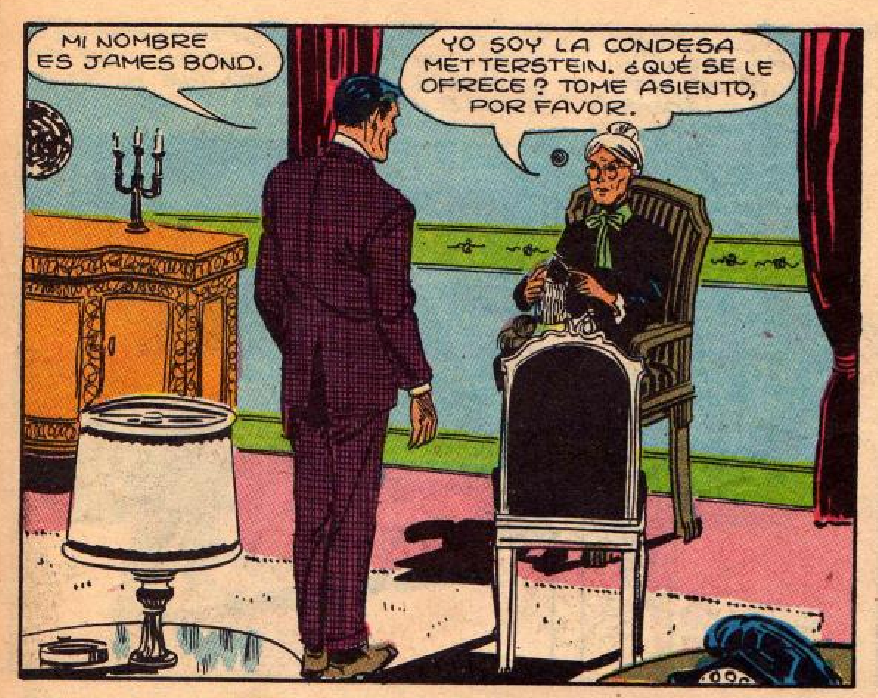

CON LAS ÚLTIMAS FUERZAS QUE LE QUEDABAN, PALPÓ EL APARATO HASTA DAR CON EL DISPARADOR. LUEGO APOYÓ EL LIBRO CONTRA EL COSTADO DE NASH, QUE ENLOQUECIDO POR SU SED DE MATAR NO LO NOTÓ...
¡CLIC!
¡CLIC!
¡CLIC!
¡CLIC!


BOND SE LEVANTÓ, ECHANDO A UN LADO AL MUERTO, Y CONTEMPLÓ CÓMO EL CUERPO DE ÉSTE SE DESANGRABA LENTAMENTE...
TENGO QUE LIMPIAR ESTO ANTES QUE VENGA ALGUIEN.


LUEGO DE PONER TODO EN ORDEN EN EL CAMAROTE, EL AGENTE CONTEMPLÓ SONRIENDO LOS OBJETOS QUE LE HABÍAN SALVADO LA VIDA. EN EL MOMENTO EN QUE NASH SE DISPONÍA A DISPARARLE, HABÍA LEVANTADO EL LIBRO CON LA CIGARRERA EN SU INTERIOR. UN ESCOZOR EN LA PIEL LE INDICABA QUE LA BALA APENAS HABÍA PENETRADO EN SUS CARNES. HABÍA SIDO UNA ESCAPADA MILAGROSA...
LO QUE HARÉ AHORA SERÁ BAJARME EN LA PRÓXIMA ESTACIÓN EN FRANCIA CON TATIANA. LUEGO IRÉ AL ENCUENTRO DE ROSA KLEBB.

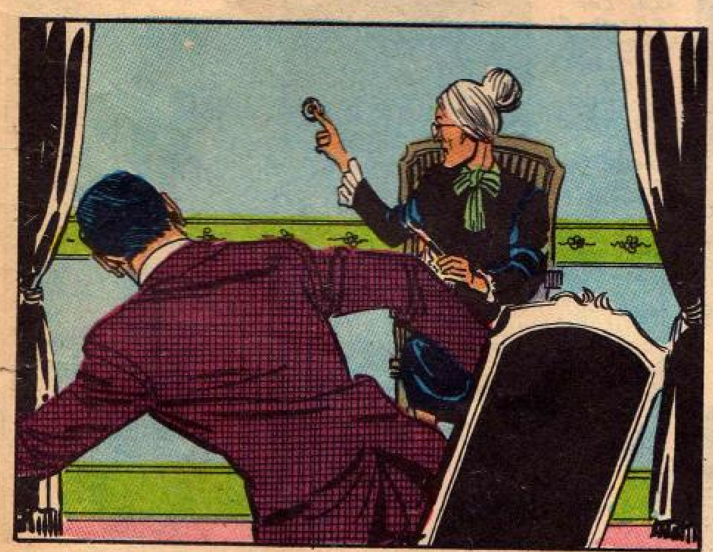

LUEGO DE BAJARSE, EL AGENTE SIGUIÓ HASTA PARÍS, DONDE PIDIÓ HABLAR CON SU AMIGO MATHIS, DEL DEUXIÈME BUREAU FRANCÉS, LE EXPLICÓ EL CASO Y DEJÓ A TATIANA A SU CUIDADO. LUEGO SE DIRIGIÓ AL HOTEL "RITZ"...
ES DE ESPERAR QUE ROSA KLEBB ESTÉ AQUÍ.

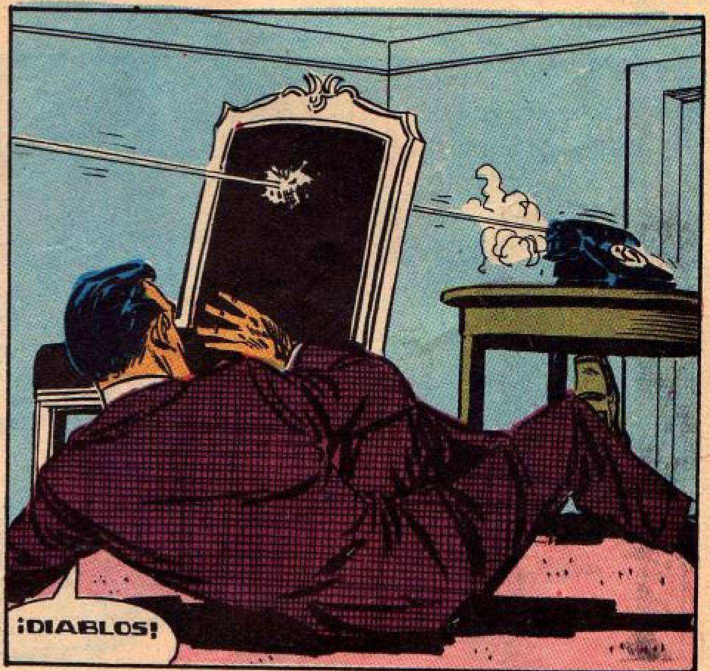

¡TOC!
204
¡TOC!
¡ENTRE!





BOND NUNCA SUPO EXPLICARSE BIEN POR QUÉ HIZO AQUEL MOVIMIENTO, PERO CUANDO LA ANCIANA SE ESTIRÓ A TOCAR EL TIMBRE, SE DEJÓ CAER A UN LADO. TAL VEZ FUE AL NOTAR QUE DEL TIMBRE NO SALÍA NINGÚN CABLE...





ROSA SE ABALANZÓ SOBRE EL CAÍDO BOND CON SUS PALILLOS EN RISTRE. EL AGENTE NOTÓ LAS DESCOLORIDAS PUNTAS DE ÉSTOS Y COMPRENDIÓ QUE ESTABAN ENVENENADOS. TRATÓ DE SACAR SU PISTOLA, PERO EL SILENCIADOR DE ÉSTA SE ATASCÓ EN LA FUNDA...



BOND ALCANZÓ A REACCIONAR A TIEMPO...





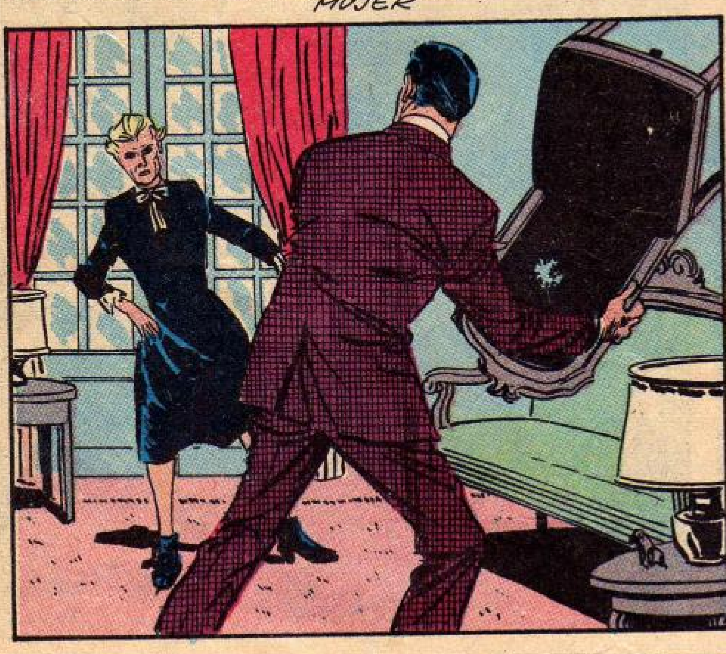
PERO LA KLEBB GUARDABA AÚN SU MÁS PELIGROSA ARMA. GOLPEÓ FUERTEMENTE CON EL TACÓN DE SU BOTA EN EL SUELO Y UNA PUNTA METÁLICA DESCOLORIDA SALIÓ DESDE ADELANTE...



EL HECHO DE QUE ROSA HUBIERA DEJADO PRÁCTICAMENTE DE LUCHAR PUSO SOBRE AVISO A BOND, QUE ALCANZÓ A VER EL PELIGRO MORTAL QUE SE LE VENÍA ENCIMA...



EL AGENTE SE SEPARÓ VIOLENTAMENTE DE LA MUJER





¡MI QUERIDO JAMES! MUCHO TRABAJO TE HA DADO, ¿NO ES CIERTO?

ALGO. PERO YA LA HICE ENTRAR EN VEREDA.





OPEL·GT

GERMÁN GABLER.

EXTRAORDINARIO AUTO DEPORTIVO ALEMÁN. MOTOR DE 1897 CC. CON POTENCIA DE 102 HP. POSEE CUATRO CILINDROS Y LA MÁXIMA VELOCIDAD ES DE 120 MILLAS POR HORA (SOBRE 190 KILÓMETROS POR HORA). CAMBIOS MANUALES DE CUATRO VELOCIDADES. LA CARROCERÍA ES TOTALMENTE AERODINÁMICA Y HASTA LOS FAROS DELANTEROS SE ESCONDEN PARA PRESENTAR MENOR RESISTENCIA AL AIRE CUANDO NO ES NECESARIO LLEVARLOS ENCENDIDOS.